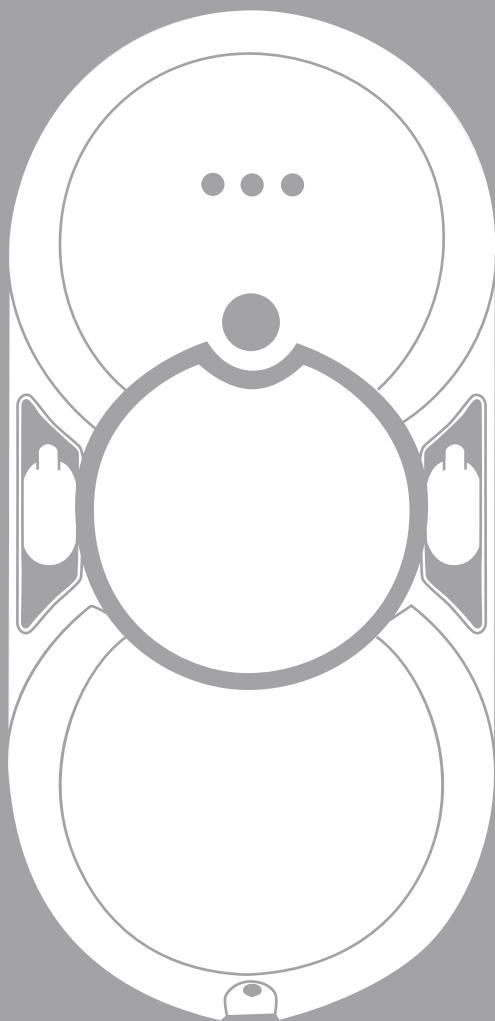


PRIXTON

SPIRE BT300



LIMPIACRISTALES WINDOWS CLEANER

INDEX

ES	3
EN	13
FR	23
IT	33
DE	43
PT	53
NL	63

Estimado cliente: Gracias por adquirir nuestro robot limpiacristales. Le rogamos que lea detenidamente el manual antes de utilizarlo de manera correcta y segura. Guarde este manual adecuadamente para consultas en cualquier momento que sea necesario.

SOPORTE TÉCNICO

Por favor, consulte con el distribuidor si surge algún problema con el producto que no pueda resolverse mediante este manual.

RENUNCIA DE RESPONSABILIDAD

En cuanto a todo el contenido de este manual, nuestra empresa no realiza ninguna declaración para aclarar la aplicabilidad del producto para un propósito específico. Nuestra empresa tendrá el derecho de cambiar el producto y sus documentos relacionados sin previo aviso.

PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

Por favor, lea el manual detenidamente antes de usar.

1. Asegure la cuerda de seguridad al robot y átelas a los muebles antes de usar para evitar el peligro de caída.
2. Verifique si la cuerda de seguridad está dañada o suelta antes de usar.
3. Coloque una señal de advertencia debajo de las ventanas para alertar a las personas cuando limpie ventanas sin balcón.
4. El robot debe estar conectado al cable de alimentación para un uso normal.
5. Utilice el robot cuando la batería de respaldo (UPS) esté completamente cargada (luz verde encendida).
6. Encienda la alimentación antes de colocar el robot en el vidrio de la ventana.
7. Asegúrese de que el robot esté adherido al vidrio antes de soltarlo.
8. Retire el robot antes de apagar la alimentación.
9. Asegúrese de que el anillo de limpieza esté instalado de manera segura para evitar fugas de aire antes de usar.
10. No use el robot en clima lluvioso o húmedo.
11. No rocíe agua directamente sobre el robot.
12. No permita que los niños utilicen el robot.
13. Este producto no es un juguete. No permita que los niños operen el robot. Está alerta al usar el robot. Mantenga a los niños alejados de la parte inferior del área de trabajo del robot.
14. No use en vidrio agrietado. No use en vidrio reflectante o recubierto porque la rueda de limpieza rayará la superficie del vidrio.
15. No permita que el cabello, la ropa, los dedos o cualquier parte del cuerpo se acerquen a la abertura del producto o a las partes giratorias.
16. No use cerca de líquidos o gases inflamables.

INTRODUCCIÓN DEL PRODUCTO

Este es un robot limpiador de cristales para ventanas. Cuenta con un motor de vacío que permite que el robot se adhiera a la superficie del vidrio y se desplace libremente en superficies verticales. Además, incorpora un sistema de suministro de energía ininterrumpido (UPS) que proporciona energía en caso de cortes de electricidad para prevenir caídas.

El robot limpiador de ventanas tiene dos ruedas de limpieza, las cuales tienen la función de adsorción, desplazamiento y limpieza. La rueda de limpieza puede adherirse y desplazarse en la superficie vertical del vidrio. La almohadilla de limpieza en la rueda puede retirarse fácilmente, reemplazarse, limpiarse y reutilizarse.

Estas almohadillas están fabricadas con tela de microfibra, lo que proporciona un efecto de limpieza muy eficaz.

El robot cuenta con inteligencia artificial (IA) que le permite planificar la ruta y detectar automáticamente el marco de la ventana. Dispone de modos de limpieza automática y manual, lo que permite a los usuarios controlar el robot según sus necesidades.

Entrada del Adaptador de Corriente	AC 100~240/50~60Hz
Salida del Adaptador de Corriente	DC 24V/3.75A
Potencia Nominal	90W
Cable de Corriente Alterna del Adaptador	1.2m
Cable de Corriente Continua del Adaptador	4.0m
Cuerda de Seguridad	4.0m
Voltaje de la Batería del SAI (Sistema de Alimentación Ininterrumpida)	14.8V
Tiempo de Operación del SAI	Unos 20 mins
Velocidad de Limpieza	Unos 4 mins / m ²
Tamaño Máximo de Ventana Utilizable	6 * 4metros
Tamaño Mínimo de Ventana Utilizable	0.35 * 0.35metros

CONTENIDO DEL PAQUETE

Robot Limpiador de Ventanas *1

Control Remoto *1

Adaptador de Corriente *1

Almohadilla de Limpieza *8

Anillo de Limpieza *2

Cuerda de Seguridad *1

Manual del Usuario *1

Botella de Agua *1

CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO

Apto para cualquier tipo de vidrio

Limpieza Automática con Inteligencia Artificial

3 Modos de Limpieza Automática

Detención automática al completar la limpieza

Batería de Litio Incorporada con Protección Anticaídas


Detección Automática del Marco de la Ventana

Almohadilla de Limpieza de Microfibra

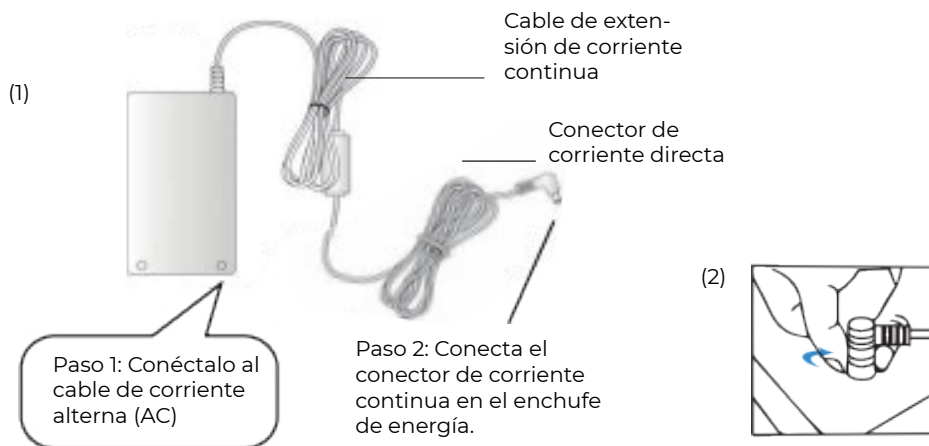
Resistente Cuerda de Seguridad

Control Remoto por Infrarrojos para Limpieza Puntual

DESCRIPCIÓN DE FUNCIONES

	LED Rojo: El robot tiene un funcionamiento anormal LED Azul: El robot está funcionando normalmente LED Verde: Completamente Cargado LED Naranja: Cargando
	Botón de Encendido/Apagado/Inicio/Pausa
	Conector de Corriente
	Agujero para Cuerda de Seguridad
	Agujero de Inyección de Agua, inyectar agua o solución limpiadora de vidrio aquí

ADAPTADOR DE CORRIENTE



GUÍA DE OPERACIÓN

1. Asegúrese de que el robot esté completamente cargado antes de usarlo (LED de luz verde encendido). Al cargar la batería incorporada, apague el interruptor y conecte el adaptador de corriente. Cuando la luz naranja está encendida, representa el modo de carga, y cuando la luz verde está encendida, indica que está completamente cargado.

2. Verifique que la cuerda de seguridad y la hebilla no estén dañadas. Asegúrese de sujetar la cuerda de seguridad antes de usarla y átelas a los puntos de fijación en la casa.

3. Antes de usar, asegúrese de que el anillo de limpieza esté fijado en la rueda de limpieza para garantizar una buena adsorción al vacío del robot y rocíe agua de limpieza según las especificaciones.

4. Cuando el robot limpiador de ventanas esté en funcionamiento, el adaptador de corriente debe estar conectado para que pueda funcionar normalmente.



CÓMO USAR

1. Conecte el robot con el adaptador de corriente, encienda el robot (LED azul) y asegúrese de que el motor funcione. Luego, fije el robot al vidrio a unos 10 cm del marco (para la autoinspección del robot).

2. Asegúrese de que el robot esté firmemente sujeto al vidrio y de que la cuerda de seguridad y el cable de corriente no afecten la trayectoria de limpieza del robot.

3. Presione el botón de limpieza automática en el control remoto. El robot se moverá de abajo hacia arriba de la ventana y luego se moverá en forma de zigzag, de izquierda a derecha y de arriba a abajo para limpiar la ventana. Después de la limpieza, el robot regresará a la posición inicial en la parte inferior y emitirá un sonido de "goteo".

4. Si el robot se detiene accidentalmente en un lugar inaccesible, tire suavemente del robot hacia atrás utilizando la cuerda de seguridad.

5. Para quitar el robot, sostenga la cuerda de seguridad con una mano, retire el robot con la otra mano y luego apague la alimentación.

Nota: ¡El robot debe estar conectado al adaptador de corriente antes de que pueda funcionar normalmente!

CÓMO LIMPIAR

PASO 1

· Si el vidrio está muy sucio o polvoriento, límpielo con almohadillas secas (no rocíe agua) en la primera pasada para eliminar el polvo en el vidrio.

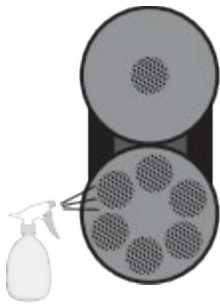
· Si rocía agua o detergente en las almohadillas de limpieza en la primera pasada, el agua o detergente se mezclará con arena y polvo, formando barro.



PASO 2

· Instale almohadillas limpias y secas en el anillo de limpieza y asegúrese de que el anillo de limpieza esté firmemente instalado en la rueda de limpieza. Luego, rocíe un poco de agua o detergente en las almohadillas de limpieza (2 a 3 pulverizaciones). No debe estar demasiado mojado. Las almohadillas completamente mojadas afectarán el funcionamiento del robot.

· Si hay arena o polvo en el vidrio, puede rociar agua o detergente en esa área, dejar que el agua o detergente empape la zona y esperar de 2 a 3 minutos antes de limpiar.



PASO 3

•Cambie la tela limpia y seca, rocíe agua o detergente en el borde de la almohadilla de limpieza para mejorar la succión al vacío del robot, lo que mejora el rendimiento de limpieza.

¡PRECAUCIÓN!

- 1.No rocíe agua dentro del robot ni sumerja el robot en agua.
- 2.No use el robot en condiciones de lluvia o humedad.
- 3.Utilice una botella rociadora con agua o detergente al limpiar el vidrio.
- 4.Es normal que la nueva almohadilla de limpieza deje algunas marcas cuando se usa por primera vez. Limpie y seque la almohadilla de limpieza sucia antes de usarla. Al rociar detergente, hágalo en la almohadilla de limpieza o directamente sobre el vidrio.
- 5.Si ocurre un apagón inesperado durante el funcionamiento del robot, la batería UPS incorporada se iniciará automáticamente. La batería puede soportar la aspiración del robot durante aproximadamente 20 minutos. En caso de un fallo de energía inesperado, el robot se detendrá automáticamente y emitirá un sonido de advertencia. Al mismo tiempo, la luz roja seguirá parpadeando. Retire el robot lo antes posible para evitar que se caiga cuando la batería se agote.
- 6.Si el robot se detiene fuera del rango accesible debido a otras condiciones, tire suavemente del robot con la cuerda de seguridad. Al tirar de la cuerda de seguridad, esta debe estar lo más cerca posible del vidrio para evitar que el robot se caiga.

CONTROL REMOTO CON DISPENSADOR DE AGUA



	Inicia Limpieza Automática		Limpieza Manual Hacia Arriba
	Rociado de Agua Manual		Limpieza Manual Hacia la Izquierda
	Rociado de Agua Automático		Limpieza Manual Hacia la Derecha
	Detener		Limpieza Manual Hacia Abajo
	Iniciar o Pausar	 AUTO	Limpieza Automática Hacia Arriba
 AUTO	Limpieza Automática De Izquierda a Derecha	 AUTO	Limpieza Automática de Derecha a Izquierda

Nota: el control remoto se utiliza para el modelo de rociado de agua.

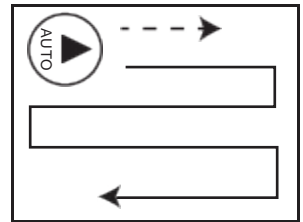
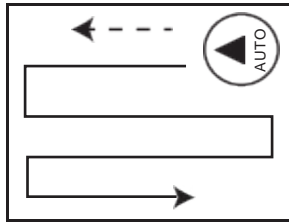
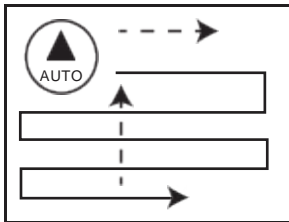
CONTROL REMOTO SIN DISPENSADOR DE AGUA



	Iniciar Limpieza Automática		Limpieza Manual Hacia Arriba
	Detener		Limpieza Manual Hacia la Izquierda
	Iniciar o Pausar		Limpieza Manual Hacia la Derecha
 AUTO	Limpieza Automática De Izquierda a Derecha		Limpieza Manual Hacia Abajo
 AUTO	Limpieza Automática Hacia Arriba		
 AUTO	Limpieza Automática de Derecha a Izquierda		

Nota: el control remoto es para un modelo sin rociado de agua.

Cuando el robot trabaja dentro o fuera de la ventana, puede ser controlado mediante el control remoto



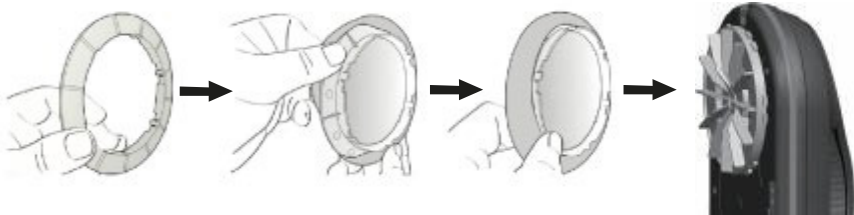
INDICADOR LED

DESCRIPCIÓN	ESTADO DE LED
1. Cambiando	Luz naranja encendida
2. Cambio finalizado	Luz verde encendida
3. Fallo de energía	Luz roja parpadea, sonido de advertencia "goteo, goteo, goteo"
4. Presión de vacío baja	Luz roja parpadea una vez y sonido "goteo"
5. Fuga de aire durante la operación	Luz roja parpadea una vez y sonido "goteo"
6. Fricción demasiado fuerte o demasiado débil	Luz roja parpadea una vez y sonido "goteo"

Nota: Si el LED parpadea en rojo y el robot continúa emitiendo el sonido "goteo, goteo", por favor, verifica si el adaptador de corriente está normal o si el cable de alimentación está suelto.

INSTALACIÓN DE ALMOHADILLA Y ANILLO DE LIMPIEZA

1. Coloca la almohadilla de limpieza uniformemente sobre el anillo limpio..



Coloca el anillo limpio en la rueda. Asegúrate de que los 6 clips en el anillo limpio estén instalados correctamente para evitar fugas de aire.



MANTENIMIENTO DE ALMOHADILLA DE LIMPIEZA


- Temperatura de lavado no superior a 40 °C
- No usar lejía
- No secar en secadora
- No planchar
- No lavar en seco



SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

P: Cuando el robot se inicia, realizará primero una autoinspección. Si no puede operar normalmente y emite un sonido de alarma, indica que la fricción es demasiado grande o demasiado pequeña.

R: Por favor, verifica los siguientes problemas:

- (1) La almohadilla de limpieza está demasiado sucia.
- (2) El vidrio o las pegatinas de vidrio tienen una fricción alta y no son adecuados para su uso.
- (3) Cuando la superficie del vidrio ya está muy limpia, el vidrio será demasiado resbaladizo y la fricción será demasiado baja.
- (4) La humedad ambiental es demasiado baja y el vidrio será demasiado resbaladizo.

P: Cuando se presiona la tecla  para ejecutar el modo de limpieza automática, el robot no puede detectar suavemente la parte superior de la ventana debido al deslizamiento.

R: (1) Por favor, presiona la tecla STOP para pausar el robot, luego presiona la tecla  o  para ejecutar el modo de limpieza automática.

(2) Si el agua o el detergente se rocían en exceso, la almohadilla de limpieza estará demasiado húmeda o sucia; por favor, reemplaza la almohadilla de limpieza.

P: El robot no puede terminar de limpiar las ventanas o la acción de limpieza de ventanas se detiene prematuramente.

R: Presiona la tecla  o  para repetir el trabajo no terminado.

P: El robot no puede subir hasta la parte superior de la ventana.

- R: (1) La fricción es demasiado baja.
- (2) La almohadilla de limpieza está mojada.
- (3) Cuando la superficie del vidrio ya está muy limpia, el vidrio será demasiado resbaladizo.
- (4) La humedad ambiental es demasiado alta y el vidrio será demasiado resbaladizo.

P: El robot no se desplaza suavemente.

- R: (1) Verifica si las almohadillas de limpieza están sucias y cámbialas por limpias.
- (2) Verifica si hay huecos en el vidrio.
- (3) Verifica si hay pegatinas en la superficie del vidrio.
- (4) Verifica si el tornillo en la rueda de limpieza está suelto y ajústalo.
- (5) Verifica si el anillo de limpieza está instalado de manera segura y, en caso contrario, instálalo.

P: Quedan marcas en el vidrio después de la limpieza.

R: Verifica si las almohadillas de limpieza están sucias. Luego, cámbialas por almohadillas limpias y ejecuta nuevamente el procedimiento de limpieza.

P: El robot se detiene debido a una falla de energía, emite un sonido de advertencia y el LED parpadea en rojo. ¿Cómo lidiar con esto?

R: (1) Tira suavemente del robot hacia atrás con la cuerda de seguridad. Al tirar de la cuerda de seguridad, asegúrate de que esté lo más cerca posible del vidrio para evitar caídas.

- (2) Verifica si los enchufes de la fuente de alimentación están conectados correctamente, si hay un mal contacto o si el cable de alimentación está desconectado.
- (3) Presiona la tecla de encendido para reiniciar el robot y verifica nuevamente después de completar los pasos 1 y 2.

P: El robot se detiene al golpear obstáculos desconocidos, el LED parpadea en rojo pero no hay sonido de alerta. ¿Cómo lidiar con esto?

R: (1) Controla remotamente el robot a una posición segura o tira suavemente del robot hacia atrás con la cuerda de seguridad. Al tirar de la cuerda de seguridad, asegúrate de que esté lo más cerca posible del vidrio para evitar caídas.

(2) Retira los obstáculos de la ventana.

(3) Verifica si hay alguna razón para la fuga de aire.

P: ¿Cuando el robot está encendido, no funciona y no emite ningún sonido de advertencia?

R:

Item	Indicador LED	Descripción
1	<p>Azul: parpadea</p> <p>Naranja: encendido</p> <p>Luz roja: apagado</p> <p>Sin sonido de advertencia</p>	La batería de la UPS está demasiado baja, por favor carga el robot hasta que el LED esté verde. Si aún no funciona cuando la batería de la UPS esté completamente cargada, es posible que la batería de la UPS esté dañada.
2	<p>Azul: parpadea</p> <p>Rojo: parpadea</p> <p>Sin sonido de advertencia</p>	El robot presenta anomalías. Por favor, contacte al distribuidor.

P: El vidrio tiene rayones después de limpiar.

R: (1) Por favor, limpie el vidrio con almohadillas de limpieza en seco para la primera pasada.

(2) Para la segunda pasada de limpieza, reemplace con almohadillas limpias y manténgalas secas y limpias. Rocíe un poco de agua o detergente en las almohadillas limpias. No debe estar completamente mojado.

P: El robot ha limpiado todas las ventanas, pero no puede detenerse automáticamente.

R: Por favor, presione la tecla STOP para detenerlo manualmente.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD ELÉCTRICA

- Utilice únicamente el adaptador de corriente original incluido en el paquete. El uso de otros cables o adaptadores de corriente puede causar fallos o peligros.
- Utilice el enchufe de corriente adecuado y no coloque objetos pesados sobre el cable de corriente o el adaptador.
- Apague la corriente y desconecte el adaptador cuando no esté en uso.
- NO cubra el adaptador de corriente y asegúrese de la disipación normal del calor del adaptador de corriente.
- NO utilice el adaptador de corriente en entornos húmedos.

- NO toque el adaptador de corriente con las manos o los pies mojados.
- NO lo utilice si el cable de corriente o el adaptador están dañados.
- El adaptador de corriente es de alto voltaje.
- No intente repararlo. Si el adaptador o el cable de corriente están dañados o expuestos a una humedad excesiva, reemplace el adaptador de corriente.
- NO desarme, haga cortocircuitos o arroje el adaptador de corriente al fuego. Deseche cualquier parte según las regulaciones locales.

INSTRUCCIONES DE ADVERTENCIA

- Por favor, guarde correctamente el manual del usuario.
- Asegúrese de observar las advertencias indicativas del producto.
- NO esponga el robot a la lluvia ni a lugares húmedos; mantenga el robot alejado de líquidos.
- NO esponga el robot a luz fuerte y manténgalo alejado de fuentes de calor.
- Por favor, mantenga el robot fuera del alcance de los niños.
- Temperatura de funcionamiento del producto: 0°C a 40°C.
- Temperatura de almacenamiento del producto: -10°C a 50°C.

ÁMBITO NO CUBIERTO POR LA GARANTÍA

- Materiales de desecho normales (almohadilla de limpieza, cuerda de seguridad, etc.).
- La batería es un consumible frágil que no está cubierto por la garantía.
- Daños accidentales causados por un uso incorrecto y la falta de operación de acuerdo con las instrucciones del producto.
- Este producto se utiliza más allá del alcance de la limpieza doméstica.
- Utilización de piezas no configuradas de fábrica.
- Instalación incorrecta.

Política de garantía

En cumplimiento de lo establecido a tal efecto por el Real Decreto Legislativo 03/2014, de 27 de marzo, se pone a disposición de los interesados, accediendo a www.prixton.com, cuanta información sea necesaria para ejercer los derechos de desistimiento atendiendo a los supuestos que recoge dicha ley, dando por cumplidas las exigencias que esta demanda de la parte vendedora en el contrato de venta.

Las características técnicas y eléctricas que aquí se brindan corresponden a unidades típicas y podrían cambiarse sin previo aviso con el fin de proveer un mejor equipo.

Declaración UE De Conformidad Simplificada

Por la presente, La Trastienda Digital SL como propietaria de la marca comercial Prixton, ubicada en Avenida Cervantes 49, módulo 25, Basauri 48970, Bizkaia, declara que el tipo de equipo radioeléctrico que a continuación se expone:

MARCA	MODELO	DESCRIPCIÓN	CATEGORÍA
Prixton	SPIRE BT300	Limpiacristales	Hogar

Es conforme con la Directiva 2014/53/UE del Parlamento Europeo y del consejo de 16 de abril de 2014.

El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección de Internet siguiente:

www.prixton.com LA TRASTIENDA DIGITAL

Dear customer: Thank you for purchasing our window cleaning robot. Please read the manual carefully before operation correctly and safely. Please keep this manual properly for reference at any time when necessary.

TECHNICAL SUPPORT

Please consult dealer if any problem with the product which could not be solved by this manual.

DISCLAIMER

For all contents of this manual, our company does not make any statement to clarify the applicability of the product for any specific purpose. Our company will have the right to change the product and its related documents without further notice.

SAFETY PRECAUTION

Please read the manual carefully before use.

1. Fasten the safety rope on robot and tie it to furniture before use to avoid fall off danger.
2. Please check whether the safety rope is damaged or loose before use.
3. Set warning sign under windows for people when cleaning windows without balcony.
4. The robot must be connected to the power cord for normal use.
5. Please use the robot when UPS battery is fully charged (green light on).
6. Please turn on the power before placing the robot to the window glass.
7. Make sure the robot is attached to the glass before letting go.
8. Please remove the robot before turning off the power.
9. Please make sure the clean ring installed securely to avoid air leakage before use.
10. Do not use the robot in rainy or wet weather.
11. Do not spray water directly on the robot.
12. Do not let children use the robot.
13. This product is not a toy. Do not let children operate the robot. Be vigilant when using the robot. Keep children away from the underside of the robot work area.
14. Do not use on cracked glass. Do not use on reflective or coated glass because the cleaning wheel will scratch the glass surface.
15. Do not let hair, clothes, fingers and any part of the body close to the opening of the product or rotate parts.
16. Do not use near flammable liquids or gases.

PRODUCT INTRODUCTION

This is a window glass cleaning robot. It has a vacuum motor to make the robot adsorb on the glass surface and walk freely on the vertical glass surface. There is an uninterruptible power supply system (UPS), which provides power in case of power failure and prevent falling.

The window cleaning robot has two clean wheels, which has the function of adsorption, walking and cleaning. The cleaning wheel can adsorb and walk on the vertical glass surface. The clean pad on the cleaning wheel can be easily removed, replaced, cleaned and reused. The clean pads are made from microfiber cloth, which has a very good cleaning effect.

The robot has artificial intelligence (AI), can plan the path and automatically detect the window frame. There are automatic cleaning mode and manual cleaning mode, so that users can control the robot freely.

Power Adapter Input	AC 100~240/50~60Hz
Power Adapter Output	DC 24V/3.75A
Rated Power	90W
Power Adapter AC Cord	1.2m
Power Adapter DC Cord	4.0m
Safety Rope	4.0m
UPS Battery Voltage	14.8V
UPS Operation Time	About 20 mins
Clean Speed	About 4 mins / m ²
Max Window Size Workable	6 * 4meters
Min Window Size Workable	0.35 * 0.35meters






PACKAGE CONTENTS

- Window Cleaning Robot *1
- Remote Control *1
- Power Adapter *1
- Clean Pad *8
- Clean Ring *2
- Safety Rope *1
- User Manual *1
- Water Bottle *1

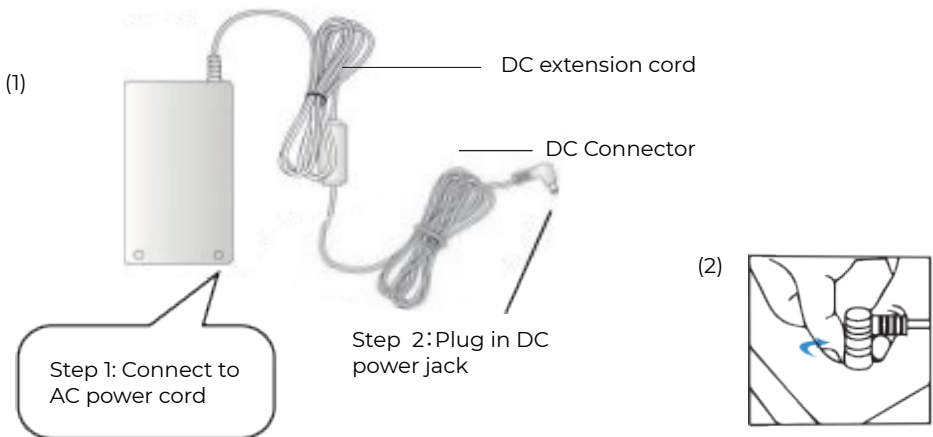
PRODUCT FEATURE

- Suitable for any kind of glass
- AI Auto Clean
- 3 Auto Clean Mode
- Auto stop when clean completed
- Built-in Lithium Battery UPS Anti Fall
- Auto Window Frame Detection
- Microfiber Clean Pad
- High Strength Safety Rope
- Infrared Remote Control for Spot Clean

FUNCTION DESCRIPTION

	<p>LED Red: Robot is abnormal</p> <p>LED Blue: Robot is normal</p> <p>LED Green: Fully Charged</p> <p>LED Orange: Charging</p>
	<p>Power Button: ON/OFF/Start/Pause</p>
	<p>Power Socket</p>
	<p>Safety Rope Hole</p>
	<p>Water injection hole, inject water or glass cleaning solution in here</p>

POWER ADAPTER



OPERATION GUIDE

1. Please make sure the robot is fully charged before use (LED green light on). When charging the built-in battery, please turn off the switch and connect the power adapter. When the orange light is on, it represents the charging mode, and when the green light is on, it represents that it is fully charged.
2. Please check that the safety rope and buckle are not damaged. Be sure to fasten the safety rope before use, and tie the safety rope to the fixtures in the house.

3. Before use, please ensure that the clean ring is fixed on the cleaning wheel to ensure good vacuum adsorption of the robot, and spray cleaning water according to the specifications.

4. When the window cleaning robot works, the power adapter must be connected before it can work normally.



HOW TO USE

1. Plugged in with power adapter, turn on the robot (LED blue) and ensure that the motor works, then attach the robot to the glass at about 10cm away from the frame (for robot self-inspection).

2. Make sure the robot is firmly attached on the glass, and ensure the safety rope and power cord are not affecting the clean path of the robot.

3. Press auto clean button on the remote control, the robot will move from bottom to top of the window, and then move in a zigzag shape, from left to right and from top to bottom to clean the window. After cleaning, the robot will return to the starting position at the bottom and make a “drip” sound.

4. If the robot stops at an inaccessible place accidentally, please gently pull back the robot by safety rope.

5. To remove the robot, please hold the safety rope with one hand, remove the robot with another hand, then turn off the power.

Note: the robot must be connected to the power adapter before it can work normally!

HOW TO CLEAN

STEP 1

- If the glass is very dirty or dusty, please clean with dry pads (do not spray any water) for the first round, so to remove the dust on the glass.

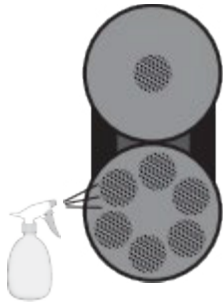
- If you spray water or detergent on the clean pads on the first clean round, the water or detergent will be mixed with sand and dust, which makes it into mud.



STEP 2

- Install clean and dry clean pads on clean ring, and confirm that the clean ring is firmly installed on the clean wheel. Then spray a little water or detergent on the clean pads (2 to 3 spray). It must not be too much wet. The fully wet clean pads will affect the operation of the robot.

- If there is sand or dust on the glass, you can spray water or detergent on this area, let the water or detergent soak the area, and wait for 2 to 3 minutes before cleaning.



STEP 3

- Replace the clean and dry cloth, spray the water or detergent at the edge of the clean pad to improve the vacuum suction of the robot, which improves the cleaning performance.

CAUTION!

1. Do not spray water into the robot, or put robot into the water.
2. Do not use the robot in rainy and wet weather.
3. Please use spray bottle with spray water or detergent when cleaning glass.
4. It is normal that the new clean pad will leave a few traces when used for the first time. Clean and dry the dirty clean pad before using it. When spraying detergent, spray it on the clean pad or the glass directly.
5. If an unexpected power failure occurs during the operation of the robot, the built-in UPS battery will start automatically. The battery could support the robot vacuum for about 20 minutes. In case of accidental power failure of the robot, the robot will automatically stop and make a warning sound. At the same time, the red light continues to flash. Please remove the robot as soon as possible to prevent the robot from falling down when the power is exhausted.
6. If the robot stops outside the inaccessible range due to other conditions, please gently pullback the robot with safety rope. When pulling the safety rope, it should be close to the glass as far as possible to prevent the robot from falling.

REMOTE CONTROL WITH SPRAY WATER



	Start Auto Clean		Manual Clean To Upward
	Manual Water Spray		Manual Clean To the Left
	Auto Water Spray		Manual Clean To the Right
	Stop		Manual Clean To the downward
	Start or Pause	 AUTO	Auto Clean To upward
 AUTO	Auto Clean Left to Right	 AUTO	Auto Clean Right to Left

Noted : the remote control is used for spray water model

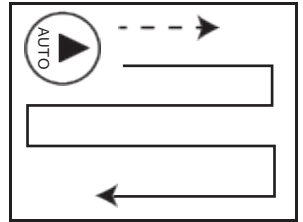
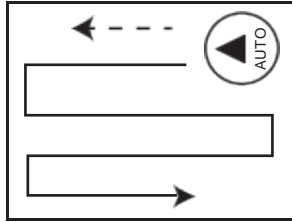
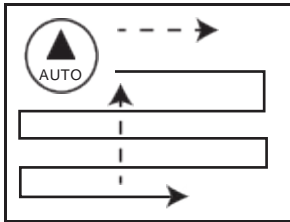
REMOTE CONTROL WITHOUT SPRAY WATER



	Start Auto Clean		Manual Clean To Upward
	Stop		Manual Clean To the Left
	Start or Pause		Manual Clean To the Right
	Auto Clean Left to Right		Manual Clean To the downward
	Auto Clean To upward		
	Auto Clean Right to Left		

Noted: the remote control is for no spray water model

When the robot works inside or outside the window, the robot can be controlled by remote control.



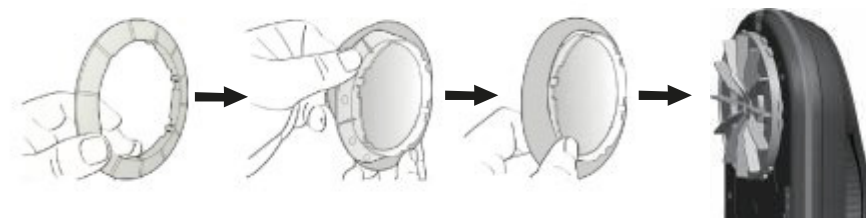
LED INDICATOR

DESCRIPTION	LED STATUS
1. Changing	Orange light on
2. Changing finished	Green light on
3. Power Failure	Red light flashes "drip, drip, drip" warning sound
4. Vacuum pressure is low	Red light flashes once and "drip " sound
5. Air leakage during operation	Red light flashes once and "drip" sound
6. Friction is too strong or too weak	Red light flashes once and "drip" sound

Note: if LED flashes red and the robot continues to sound "drip, drip", please check if power adapter is normal or power cord is loose.

INSTALL CLEAN PAD AND RING

1. Put the clean pad on the clean ring evenly.



2. Put the clean ring on the wheel. Ensure that all 6 clips on the clean ring are installed in place to avoid air leakage.



CLEAN PAD MAINTENANCE


- Washing temperature not higher than 40 °C
- Do not bleach
- Do not tumble dry
- Do not iron
- Do not dry clean




TROUBLE SHOOTING

Q: When the robot starts, it will run self-inspection first. If it cannot operate normally and the robot sends out an alarm sound, it indicates that the friction is too large or too small.



A: Please check the following problems:

- (1) The clean pad is too dirty.
- (2) Glass or glass stickers have high friction and they are not suitable for use.
- (3) When the glass surface is already very clean, the glass will be too slippery and the friction is too small.
- (4) The ambient humidity is too low and the glass will be too slippery.

Q: When pressing the key AUTO  to run automatic cleaning mode, the robot cannot detect the top of the window smoothly due to slipping.

- A: (1) Please press the key STOP  to pause the robot, then press the key  or  to run the automatic cleaning mode.
- (2) If the water or detergent is sprayed too much, the clean pad is too wet or dirty, please replace the clean pad.

Q: The robot cannot finish cleaning the windows, or the window cleaning action is ended in advance.

A: press the key  or  to redo the unfinished work.

Q: The robot cannot climb up to the top of window.

- A: (1) The friction is too small.
- (2) The clean pad is wet.
- (3) When the glass surface is already very clean, the glass will be too slippery. (4) The ambient humidity is too high and the glass will be too slippery.

Q: The robot does not walk smoothly.

- A: (1) Check if clean pads are dirty and change for clean ones.
- (2) Check if any gaps on the glass.
- (3) Check if any stickers on the glass surface.
- (4) Check if the screw on the clean wheel is loose, then fasten it.
- (5) Check if clean ring securely installed, then install.

Q: There are marks remain on the glass after cleaning.

A: Check if clean pads are dirty. Then change for clean pads and run clean routine again.

Q: The robot stops running due to power failure, make a warning sound, and the LED flashes red. How to deal with it?

- A: (1) Gently pull the robot back with the safety rope. When pulling the safety rope, it should be close to the glass as far as possible to avoid falling.
- (2) Check whether the plugs of the power supply are plugged in properly, whether there is poor contact or the power cord is disconnected.
- (3) Press the power key to restart the robot and double check after finishing step 1 & 2.

Q: The robot stops when hitting unknown obstacles, LED flashes red but no alert sound, how to deal with it?

A: (1) Remote control the robot to a safe position, or gently pull the robot back by safety rope. When pulling the safety rope, it should be close to the glass to avoid falling.

- (2) Remove obstacles from window.
- (3) Check if any reason for air leakage.

Q: When robot turned on, it does not operate and there is no warning sound?

A:

Item	LED Status	Description
1	Blue: flashes Orange: on Red light: off No warning sound	UPS battery is too low, please charge the robot till led is green. If it still could not work when UPS battery fully charged, the UPS battery may be damaged.
2	Blue: flashes Red: flashes No warning sound	Robot is abnormal. Please contact dealer.

Q: The glass has scratches after cleaning.

A: (1) Please clean the glass with dry clean pads for the 1st round.

(2) For cleaning 2nd round, replace with new clean pads and keep it dry and clean. Spray a little water or detergent on the clean pads. It cannot be completely wet.

Q: The robot has cleaned all the windows, but it cannot stop automatically

A: Please press the STOP key to manually stop.

POWER SAFETY INSTRUCTION

- Use only the original power adapter included in the package. Use other power cords or adapters may cause failure or danger.
- Please use the suitable power outlet and do not place heavy objects on the power cord or adapter.
- Please turn off the power and takeoff the power adapter when not in use.
- DO NOT cover the power adapter and keep the normal heat dissipation of the power adapter.
- DO NOT use the power adapter in humid environment. DO NOT touch the power adapter with wet hands or feet.
- DO NOT use if power cord or adapter damaged.
- The power adapter is high voltage. Do not try to repair it. If the adapter or power cord is damaged or exposed to excessive humidity, replace the power adapter.
- DO NOT disassemble, short circuit or throw the power adapter into fire. Discard any parts according to the local regulation.

WARNING INSTRUCTIONS

- Please keep the user manual properly.
- Be sure to observe the indicative warnings for the product.
- DO NOT expose the robot to rain or wet places, keep the robot away from liquids.
- DO NOT expose the robot to strong light and keep it away from the heat source.
- Please keep the robot out of the reach of children.
- Product operating temperature: 0°C~ 40°C.
- Product storage temperature: -10°C ~ 50°C.

NON WARRANTY SCOPE

- Normal waste materials (clean pad, safety rope, etc).
- The battery is a fragile consumable, which is not covered by the warranty.
- Accidental damage caused by improper use, and failure to operate in accordance with the product instructions.
- This product is used beyond the scope of household cleaning.
- Use non factory configured parts.
- Wrong installation.

Warranty policy

This product complies with the warranty law in force in the country of purchase. When you have a problem that you can not solve, you must access the web www.prixton.com and click on the contact option to send us your assistance form.

These technical and electrical specifications are those of typical units and may be changed without prior notice in order to provide improved equipment.

Simplified EU Declaration Of Conformity

We, La Trastienda Digital located in Avenida Cervantes 49, módulo 25, Basauri 48970, Bizkaia hereby declare that the following goods, imported and selling at European market:

BRAND	MODEL NAME	DESCRIPTION	CATEGORY
Prixton	SPIRE BT300	Windows cleaner	Home

Are in compliance with the EC Council Directive of 2014/53/EU (EM DIRECTIVE) and harmonized standards and with the board of the 16th of April 2014.

The complete text of the UE Declaration of conformity is available anytime at this website address:
www.prixton.com

LA TRASTIENDA DIGITAL

Cher client, Nous vous remercions d'avoir acheté notre robot nettoyeur de vitres. Veuillez lire attentivement le manuel avant de l'utiliser correctement et en toute sécurité. Veuillez conserver ce manuel de manière appropriée pour référence en cas de besoin.

SOUTIEN TECHNIQUE

Veuillez consulter le revendeur en cas de problème avec le produit qui ne peut pas être résolu par ce manuel.

AVERTISSEMENT

Pour l'ensemble du contenu de ce manuel, notre société ne fait aucune déclaration pour clarifier l'applicabilité du produit à un but spécifique. Notre société se réserve le droit de modifier le produit et ses documents associés sans préavis.

MESURES DE SÉCURITÉ

Veuillez lire attentivement le manuel avant utilisation.

Attachez la corde de sécurité au robot et attachez-la au mobilier avant utilisation pour éviter tout risque de chute.

Veuillez vérifier si la corde de sécurité est endommagée ou lâche avant utilisation.

Placez un panneau d'avertissement sous les fenêtres pour avertir les personnes lors du nettoyage des fenêtres sans balcon.

Le robot doit être connecté au cordon d'alimentation pour un usage normal.

Utilisez le robot lorsque la batterie de secours UPS est complètement chargée (voyant vert allumé).

Allumez l'alimentation avant de placer le robot sur la vitre de la fenêtre.

Assurez-vous que le robot est fixé à la vitre avant de le lâcher.

Retirez le robot avant de couper l'alimentation.

Assurez-vous que l'anneau de nettoyage est installé de manière sécurisée pour éviter les fuites d'air avant utilisation.

N'utilisez pas le robot par temps de pluie ou humide.

N'aspergez pas d'eau directement sur le robot.

Ne laissez pas les enfants utiliser le robot.

Ce produit n'est pas un jouet. Ne laissez pas les enfants faire fonctionner le robot. Soyez vigilant lors de l'utilisation du robot. Tenez les enfants à l'écart de la zone de travail inférieure du robot.

Ne pas utiliser sur du verre fissuré. Ne pas utiliser sur du verre réfléchissant ou enduit car la roue de nettoyage risquerait de rayer la surface du verre.

Ne laissez pas les cheveux, les vêtements, les doigts et aucune partie du corps près de l'ouverture du produit ou des pièces en rotation.

N'utilisez pas à proximité de liquides ou gaz inflammables.

PRÉSENTATION DU PRODUIT

Il s'agit d'un robot de nettoyage de vitres. Il est équipé d'un moteur à vide qui permet au robot de s'adsorber sur la surface en verre et de se déplacer librement sur la surface verticale des fenêtres. Il est également équipé d'un système d'alimentation sans interruption (UPS) qui fournit de l'énergie en cas de panne de courant pour éviter toute chute.

Le robot de nettoyage de vitres est doté de deux roues de nettoyage qui ont les fonctions d'adsorption, de déplacement et de nettoyage. Les roues de nettoyage peuvent s'adsorber et se déplacer sur la surface verticale en verre. Le tampon de nettoyage sur la roue de nettoyage peut être facilement retiré, remplacé, nettoyé et réutilisé. Les tampons de nettoyage sont fabriqués en tissu microfibre, offrant ainsi un effet de nettoyage très efficace.

Le robot est équipé d'intelligence artificielle (IA) qui lui permet de planifier le trajet et de détecter automatiquement le cadre de la fenêtre. Il dispose de modes de nettoyage automatique et manuel, permettant ainsi aux utilisateurs de contrôler le robot à leur guise.

Entrée de l'Adaptateur Secteur	AC 100~240/50~60Hz
Sortie de l'Adaptateur Secteur	DC 24V/3.75A
Puissance Nominale	90W
Câble d'Alimentation CA de l'Adaptateur	1.2m
Câble d'Alimentation CC de l'Adaptateur	4.0m
Corde de Sécurité	4.0m
Tension de la Batterie de Secours UPS	14.8V
Temps de Fonctionnement de l'UPS	Environ 20 minutes
Vitesse de Nettoyage	Environ 4 minutes / m ²
Taille Maximale de Fenêtre Travaillable	6 * 4 mètres
Taille Minimale de Fenêtre Travaillable	0.35 * 0.35 mètres






PACKAGE CONTENTS

Window Cleaning Robot *1
 Remote Control *1
 Power Adapter *1
 Clean Pad *8
 Clean Ring *2
 Safety Rope *1
 User Manual *1
 Water Bottle *1

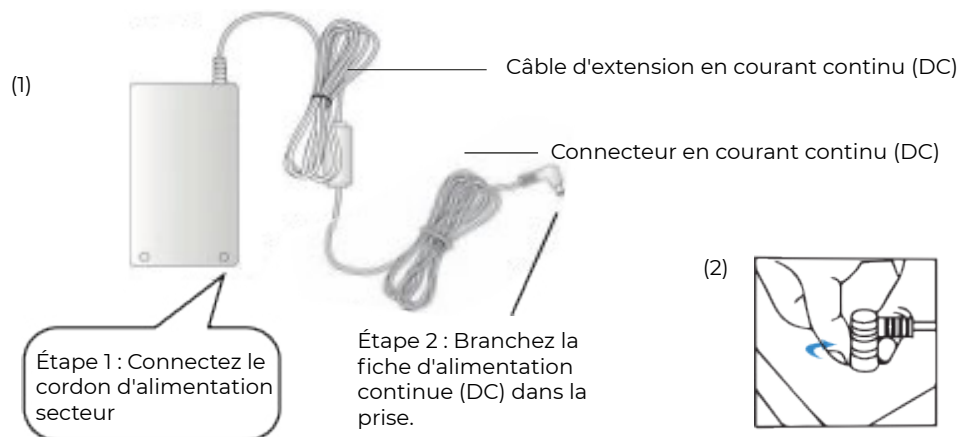
PRODUCT FEATURE

Suitable for any kind of glass
 AI Auto Clean
 3 Auto Clean Mode
 Auto stop when clean completed
 Built-in Lithium Battery UPS Anti Fall
 Auto Window Frame Detection
 Microfiber Clean Pad
 High Strength Safety Rope
 Infrared Remote Control for Spot Clean

DESCRIPTION DES FONCTIONS

	LED Rouge : Le robot est anormal LED Bleue : Le robot est normal LED Verte : Batterie complètement chargée LED Orange : En charge
	Bouton d'alimentation : ON/OFF/Démarrer/Pause
	Prise d'alimentation
	Trou pour la corde de sécurité
	Trou d'injection d'eau, injectez de l'eau ou une solution de nettoyage de vitres ici

ADAPTATEUR D'ALIMENTATION



GUIDE D'UTILISATION

Assurez-vous que le robot est complètement chargé avant utilisation (voyant LED vert allumé). Lors de la charge de la batterie intégrée, veuillez éteindre l'interrupteur et connecter l'adaptateur secteur. Lorsque la lumière orange est allumée, cela représente le mode de charge, et lorsque la lumière verte est allumée, cela signifie qu'il est complètement chargé.

Veuillez vérifier que la corde de sécurité et la boucle ne sont pas endommagées.

Assurez-vous de fixer la corde de sécurité avant utilisation et attachez-la aux éléments de fixation dans la maison.

Avant utilisation, assurez-vous que l'anneau de nettoyage est fixé sur la roue de nettoyage pour assurer une bonne adsorption sous vide du robot, et pulvérisez de l'eau de nettoyage selon les spécifications.

Lorsque le robot de nettoyage de vitres est en fonctionnement, l'adaptateur d'alimentation doit être connecté avant qu'il puisse fonctionner normalement.

COMMENT UTILISER

Branchez l'adaptateur d'alimentation, allumez le robot (LED bleue) et assurez-vous que le moteur fonctionne, puis fixez le robot sur la vitre à environ 10 cm du cadre (pour l'autotest du robot).

Assurez-vous que le robot est solidement fixé sur la vitre et veillez à ce que la corde de sécurité et le cordon d'alimentation n'entravent pas le chemin de nettoyage du robot.

Appuyez sur le bouton de nettoyage automatique de la télécommande, le robot se déplacera du bas vers le haut de la fenêtre, puis se déplacera en zigzag, de gauche à droite et de haut en bas pour nettoyer la fenêtre. Après le nettoyage, le robot retournera à la position de départ en bas et émettra un son de "goutte".

Si le robot s'arrête accidentellement à un endroit inaccessible, tirez doucement le robot en arrière avec la corde de sécurité.

Pour retirer le robot, tenez la corde de sécurité d'une main, retirez le robot de l'autre main, puis éteignez l'alimentation.

Remarque : le robot doit être connecté à l'adaptateur d'alimentation avant de pouvoir fonctionner normalement !

COMMENT NETTOYER

ÉTAPE 1

Si la vitre est très sale ou poussiéreuse, nettoyez-la d'abord avec des tampons secs (ne pas pulvériser d'eau) pour éliminer la poussière.

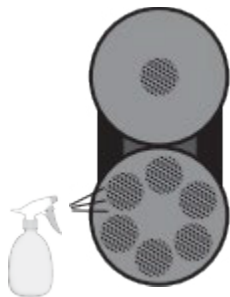
Si vous pulvérisez de l'eau ou un détergent sur les tampons propres lors du premier nettoyage, l'eau ou le détergent se mêlera au sable et à la poussière, formant une boue.



ÉTAPE 2

Installez des tampons propres et secs sur l'anneau de nettoyage et assurez-vous que l'anneau de nettoyage est solidement installé sur la roue de nettoyage. Ensuite, pulvérisez un peu d'eau ou de détergent sur les tampons propres (2 à 3 pulvérisations). Il ne doit pas être trop mouillé. Des tampons complètement mouillés peuvent affecter le fonctionnement du robot.

S'il y a du sable ou de la poussière sur la vitre, vous pouvez pulvériser de l'eau ou du détergent sur cette zone, laisser l'eau ou le détergent pénétrer la zone et attendre 2 à 3 minutes avant de nettoyer.



ÉTAPE 3

Remplacez le tissu propre et sec, pulvérisez de l'eau ou du détergent sur le bord du tampon propre pour améliorer l'aspiration sous vide du robot, ce qui améliore les performances de nettoyage.

ATTENTION !

Ne pulvérisez pas d'eau dans le robot, et ne plongez pas le robot dans l'eau.

N'utilisez pas le robot par temps pluvieux et humide.

Veuillez utiliser un vaporisateur avec de l'eau ou du détergent lors du nettoyage des vitres.

Il est normal que le nouveau tampon propre laisse quelques traces lors de la première utilisation. Nettoyez et séchez le tampon sale avant de l'utiliser. Lors de la pulvérisation de détergent, vaporisez-le directement sur le tampon propre ou sur la vitre.

En cas de panne de courant inattendue pendant le fonctionnement du robot, la batterie UPS intégrée démarrera automatiquement. La batterie peut prendre en charge l'aspiration sous vide du robot pendant environ 20 minutes. En cas de panne de courant accidentelle du robot, le robot s'arrêtera automatiquement et émettra un avertissement sonore. En même temps, la lumière rouge continue de clignoter. Veuillez retirer le robot dès que possible pour éviter qu'il ne tombe lorsque la batterie est épuisée.

Si le robot s'arrête en dehors de la plage inaccessible en raison d'autres conditions, veuillez tirer doucement le robot en arrière avec la corde de sécurité. Lors du tirage de la corde de sécurité, elle doit être aussi proche que possible de la vitre pour éviter que le robot ne tombe.

TÉLÉCOMMANDE AVEC PULVÉRISATION D'EAU



	Démarrer le Nettoyage Automatique		Nettoyage Manuel Vers le Haut
	Pulvérisation Manuelle d'Eau		Nettoyage Manuel Vers la Gauche
	Pulvérisation Automatique d'Eau		Nettoyage Manuel Vers la Droite
	Arrêter		Nettoyage Manuel Vers le Bas
	Démarrer ou Mettre en Pause		Nettoyage Automatique Vers le Haut
	Nettoyage Automatique De Gauche à Droite		Nettoyage Automatique de Droite à Gauche

Noté : la télécommande est utilisée pour le modèle de pulvérisation d'eau.

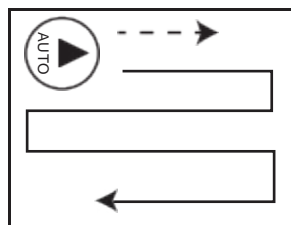
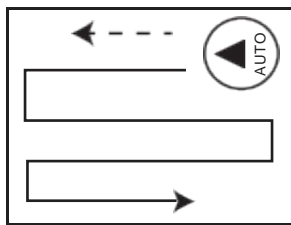
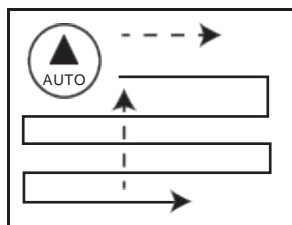
TÉLÉCOMMANDE SANS PULVÉRISATION D'EAU



	Démarrer le Nettoyage Automatique		Nettoyage Manuel Vers le Haut
	Arrêter		Nettoyage Manuel Vers la Gauche
	Démarrer ou Mettre en Pause		Nettoyage Manuel Vers la Droite
 AUTO	Nettoyage Automatique De Gauche à Droite		Nettoyage Manuel Vers le Bas
 AUTO	Nettoyage Automatique Vers le Haut		
 AUTO	Nettoyage Automatique de Droite à Gauche		

Noté : la télécommande est destinée au modèle sans pulvérisation d'eau.

Lorsque le robot fonctionne à l'intérieur ou à l'extérieur de la fenêtre, il peut être contrôlé à l'aide de la télécommande.



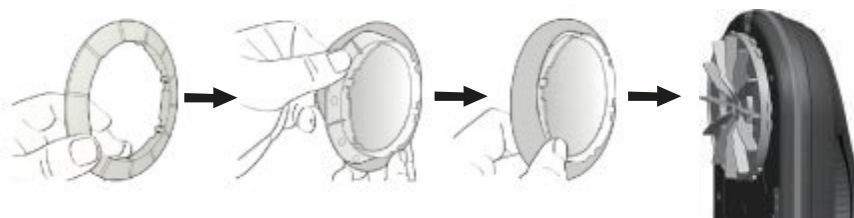
INDICATEURS LED

DESCRIPTION	ÉTAT DES LED
1. En cours de changement	Lumière orange allumée
2. Changement terminé	Lumière verte allumée
3. Panne de courant	Lumière rouge clignote avec le son d'avertissement "goutte, goutte, goutte"
4. Pression du vide est basse	Lumière rouge clignote une fois avec le son "goutte"
5. Fuite d'air pendant l'opération	Lumière rouge clignote une fois avec le son "goutte"
6. Frottement trop fort ou trop faible	Lumière rouge clignote une fois avec le son "goutte"

Remarque : si la LED clignote en rouge et que le robot continue à émettre le son "goutte, goutte", veuillez vérifier si l'adaptateur d'alimentation est normal ou si le cordon d'alimentation est desserré.

INSTALLATION DU TAMPOIR ET DE L'ANNEAU DE NETTOYAGE

1. Placez uniformément le tampon de nettoyage sur l'anneau de nettoyage.



2. Placez l'anneau de nettoyage sur la roue. Assurez-vous que les 6 clips sur l'anneau de nettoyage sont installés correctement pour éviter les fuites d'air.



ENTRETIEN DU TAMPOIR DE NETTOYAGE

Température de lavage ne dépassant pas 40 °C

Ne pas utiliser de javel

Ne pas sécher au sèche-linge

Ne pas repasser

Ne pas nettoyer à sec

RÉSOLUTION DE PROBLÈMES

Q : Lorsque le robot démarre, il effectuera d'abord une auto-inspection. S'il ne peut pas fonctionner normalement et que le robot émet un son d'alarme, cela indique que la friction est trop élevée ou trop faible.


R : Veuillez vérifier les problèmes suivants :



(1) Le tampon de nettoyage est trop sale.

(2) Le verre ou les autocollants en verre ont une friction élevée et ne conviennent pas à l'utilisation.

(3) Lorsque la surface du verre est déjà très propre, le verre sera trop glissant et la friction sera trop faible.



(4) L'humidité ambiante est trop basse et le verre sera trop glissant.

Q : Lorsque vous appuyez sur la touche  pour lancer le mode de nettoyage automatique, le robot ne peut pas détecter le haut de la fenêtre en douceur en raison du glissement.

R : (1) Veuillez appuyer sur la touche STOP pour mettre en pause le robot, puis appuyez sur la touche [] ou [] pour exécuter le mode de nettoyage automatique.

(2) Si l'eau ou le détergent est pulvérisé en trop grande quantité, le tampon de nettoyage est trop mouillé ou sale, veuillez le remplacer.

Q : Le robot ne parvient pas à terminer le nettoyage des fenêtres, ou l'action de nettoyage de la fenêtre se termine prématurément.

R : Appuyez sur la touche [] ou [] pour refaire le travail inachevé.

Q : Le robot ne peut pas monter jusqu'au sommet de la fenêtre.

R : (1) La friction est trop faible.

(2) Le tampon de nettoyage est mouillé.

(3) Lorsque la surface du verre est déjà très propre, le verre sera trop glissant.

(4) L'humidité ambiante est trop élevée et le verre sera trop glissant.

Q : Le robot ne marche pas en douceur.

R : (1) Vérifiez si les tampons de nettoyage sont sales et remplacez-les par des propres.

(2) Vérifiez s'il y a des lacunes sur le verre.

(3) Vérifiez s'il y a des autocollants sur la surface du verre.

(4) Vérifiez si la vis sur la roue de nettoyage est desserrée, puis serrez-la.

(5) Vérifiez si l'anneau de nettoyage est installé en toute sécurité, puis installez-le.

Q : Il reste des marques sur le verre après le nettoyage.

R : Vérifiez si les tampons de nettoyage sont sales. Remplacez-les par des tampons propres et lancez à nouveau le programme de nettoyage.

Q : Le robot s'arrête en raison d'une panne de courant, émet un son d'avertissement et la LED clignote en rouge. Comment y faire face ?

R : (1) Tire doucement le robot en arrière avec la corde de sécurité. Lorsque vous tirez la corde de sécurité, elle doit être aussi près que possible du verre pour éviter de tomber.

(2) Vérifiez si les fiches de l'alimentation sont correctement branchées, s'il y a un mauvais contact ou si le cordon d'alimentation est débranché.

(3) Appuyez sur la touche d'alimentation pour redémarrer le robot et vérifiez à nouveau après avoir terminé les étapes 1 et 2.

Q : Le robot s'arrête lorsqu'il heurte des obstacles inconnus, la LED clignote en rouge mais il n'y a pas de son d'alerte. Comment y faire face ?

R : (1) Contrôlez à distance le robot vers une position sûre, ou tirez doucement le robot en arrière avec la corde de sécurité. Lorsque vous tirez la corde de sécurité, elle doit être près du verre pour éviter de tomber.

(2) Retirez les obstacles de la fenêtre.

(3) Vérifiez s'il y a une fuite d'air.

Q : Lorsque le robot est allumé, il ne fonctionne pas et il n'y a pas de son d'avertissement ?

R :

Élément	État de la LED	Description
1	Bleu : clignote Orange : allumé Lumière rouge : éteinte Aucun son d'avertissement	La batterie de l'UPS est trop faible, veuillez charger le robot jusqu'à ce que la LED soit verte. Si le robot ne fonctionne toujours pas même lorsque la batterie de l'UPS est complètement chargée, la batterie de l'UPS pourrait être endommagée.
2	Bleu : clignote Rouge : clignote Aucun son d'avertissement	Le robot présente un dysfonctionnement. Veuillez contacter le revendeur.

Q : Le verre présente des rayures après le nettoyage.

R : (1) Veuillez nettoyer le verre avec des tampons de nettoyage secs pour le premier cycle.

(2) Pour le deuxième cycle de nettoyage, remplacez par de nouveaux tampons propres et maintenez-les secs et propres. Vaporisez un peu d'eau ou de détergent sur les tampons propres. Il ne peut pas être complètement mouillé.

Q : Le robot a nettoyé toutes les fenêtres, mais il ne peut pas s'arrêter automatiquement.

R : Veuillez appuyer sur la touche ARRÊT pour l'arrêter manuellement.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ RELATIVES À L'ALIMENTATION

Utilisez uniquement l'adaptateur d'alimentation d'origine fourni dans l'emballage.

L'utilisation d'autres cordons d'alimentation ou adaptateurs peut entraîner une défaillance ou un danger.

- Utilisez une prise électrique appropriée et ne placez pas d'objets lourds sur le cordon d'alimentation ou l'adaptateur.
- Éteignez l'alimentation et débranchez l'adaptateur lorsque vous ne l'utilisez pas.
- NE COUVREZ PAS l'adaptateur d'alimentation et assurez-vous d'une dissipation normale de la chaleur.
- N'utilisez PAS l'adaptateur d'alimentation dans un environnement humide. NE TOUCHEZ PAS l'adaptateur d'alimentation avec des mains ou des pieds mouillés.
- N'utilisez PAS si le cordon d'alimentation ou l'adaptateur est endommagé.
- L'adaptateur d'alimentation est à haute tension. Ne tentez pas de le réparer. Si l'adaptateur ou le cordon d'alimentation est endommagé ou exposé à une humidité excessive, remplacez l'adaptateur d'alimentation.
- N'ouvrez PAS, ne court-circuitez PAS et ne jetez PAS l'adaptateur d'alimentation dans le feu. Éliminez toute pièce conformément à la réglementation locale.

INSTRUCTIONS D'AVERTISSEMENT

- Veuillez conserver correctement le manuel de l'utilisateur.
- Assurez-vous de respecter les avertissements indicatifs du produit.
- NE pas exposer le robot à la pluie ou aux endroits humides, maintenez le robot à l'écart des liquides.
- NE pas exposer le robot à une lumière intense et gardez-le loin de la source de chaleur.
- Veuillez garder le robot hors de la portée des enfants.
- Température de fonctionnement du produit : 0°C ~ 40°C.
- Température de stockage du produit : -10°C~ 50°C.

EXCLUSION DE LA GARANTIE

- Déchets normaux (tampon de nettoyage, corde de sécurité, etc.).
- La batterie est une consommable fragile et n'est pas couverte par la garantie.
- Dommages accidentels causés par une utilisation incorrecte et non-respect des instructions d'utilisation du produit.
- Ce produit est utilisé au-delà de la portée du nettoyage domestique.
- Utilisation de pièces non configurées en usine.
- Mauvaise installation.

Politique de garantie

Ce produit est conforme à la loi sur la garantie en vigueur dans le pays d'achat. Lorsque vous avez un problème que vous ne pouvez pas résoudre, vous devez accéder au site www.prixton.com et cliquer sur l'option de contact pour nous envoyer votre formulaire d'assistance.

Les caractéristiques techniques et électriques ici correspondent à des unités spécifiques et pourraient être modifiées sans préavis afin d'améliorer le matériel.

Déclaration De Conformité Simplifiée

La Trastienda Digital SL, en tant que propriétaire de la marque Prixton, située dans Avenida Cervantes 49, módulo 25, Basauri 48970, Bizkaia, déclare que le type d'équipement radioélectrique indiqué ci-dessous est le suivant :

MARQUE	MODÈLE	DESCRIPTION	CATÉGORIE
Prixton	SPIRE BT300	Windows cleaner	Home

Est conforme à la directive 2014/53/UE du Parlement européen et du Conseil du 16 avril 2014.

Le texte intégral de la déclaration de conformité de l'UE est disponible sur Internet à l'adresse suivante :
www.prixton.com

LA TRASTIENDA DIGITAL

Gentile cliente: Grazie per aver acquistato il nostro robot pulitore per finestre. Si prega di leggere attentamente il manuale prima di utilizzare correttamente e in sicurezza. Conservi questo manuale in modo appropriato per poterlo consultare in qualsiasi momento ne abbia bisogno.

SUPPORTO TECNICO

Si prega di consultare il rivenditore in caso di problemi con il prodotto che non possono essere risolti tramite questo manuale.

AVVERTENZA

Per l'intero contenuto di questo manuale, la nostra società non rilascia dichiarazioni per chiarire l'applicabilità del prodotto a uno scopo specifico. La nostra società si riserva il diritto di modificare il prodotto e i relativi documenti senza preavviso.

MISURE DI SICUREZZA

Si prega di leggere attentamente il manuale prima dell'uso.

Collegare la corda di sicurezza al robot e fissarla al mobile prima dell'uso per evitare rischi di caduta.

Verificare se la corda di sicurezza è danneggiata o allentata prima dell'uso.

Posizionare un cartello di avvertimento sotto le finestre per avvisare le persone durante la pulizia delle finestre senza balcone.

Il robot deve essere collegato al cavo di alimentazione per un uso normale.

Utilizzare il robot quando la batteria di emergenza UPS è completamente carica (indicatore verde acceso).

Accendere l'alimentazione prima di posizionare il robot sulla finestra.

Assicurarsi che il robot sia fissato alla finestra prima di rilasciarlo.

Rimuovere il robot prima di interrompere l'alimentazione.

Assicurarsi che l'anello di pulizia sia installato in modo sicuro per evitare perdite d'aria prima dell'uso.

Non utilizzare il robot con tempo piovoso o umido.

Non spruzzare acqua direttamente sul robot.

Non permettere ai bambini di utilizzare il robot.

Questo prodotto non è un giocattolo. Non permettere ai bambini di far funzionare il robot. Stare attenti durante l'uso del robot. Tenere i bambini lontani dall'area di lavoro inferiore del robot.

Non utilizzare su vetro crepato. Non utilizzare su vetro riflettente o rivestito, poiché la ruota di pulizia potrebbe graffiare la superficie del vetro.

Non lasciare capelli, vestiti, dita e nessuna parte del corpo vicino all'apertura del prodotto o alle parti in rotazione.

Non utilizzare vicino a liquidi o gas infiammabili.

PRESENTAZIONE DEL PRODOTTO

Si tratta di un robot per la pulizia dei vetri. È dotato di un motore a vuoto che consente al robot di aderire alla superficie in vetro e di muoversi liberamente sulla superficie verticale delle finestre. È inoltre dotato di un sistema di alimentazione ininterrotta (UPS) che fornisce energia in caso di interruzione di corrente per evitare cadute.

Il robot per la pulizia dei vetri è dotato di due ruote di pulizia con funzioni di adesione, movimento e pulizia. Le ruote di pulizia possono aderire e muoversi sulla superficie verticale in vetro. Il tampone di pulizia sulla ruota può essere facilmente rimosso, sostituito, pulito e riutilizzato. I tamponi di pulizia sono realizzati in tessuto microfibra, offrendo un effetto di pulizia molto efficace.

Il robot è dotato di intelligenza artificiale (IA) che gli consente di pianificare il percorso e di rilevare automaticamente il telaio della finestra. Dispone di modalità di pulizia automatica e manuale, consentendo agli utenti di controllare il robot a loro piacimento.

Input dell'Adattatore di Corrente	AC 100~240/50~60Hz
Output dell'Adattatore di Corrente	DC 24V/3.75A
Potenza Nominale	90W
Cavo AC dell'Adattatore di Corrente	1.2m
Cavo DC dell'Adattatore di Corrente	4.0m
Corda di Sicurezza	4.0m
Tensione Batteria UPS	14.8V
Tempo di Funzionamento UPS	Circa 20 minuti
Velocità di Pulizia	Circa 4 minuti / m ²
Dimensione Massima di Finestra Lavorabile	6 * 4metri
Dimensione Minima di Finestra Lavorabile	0.35 * 0.35metri



CONTENUTO DEL PACCHETTO

Robot per la pulizia delle finestre *1
 Telecomando *1
 Adattatore di corrente *1
 Pad di pulizia *8
 Anello di pulizia *2
 Corda di sicurezza *1
 Manuale utente *1
 Bottiglia d'acqua *1

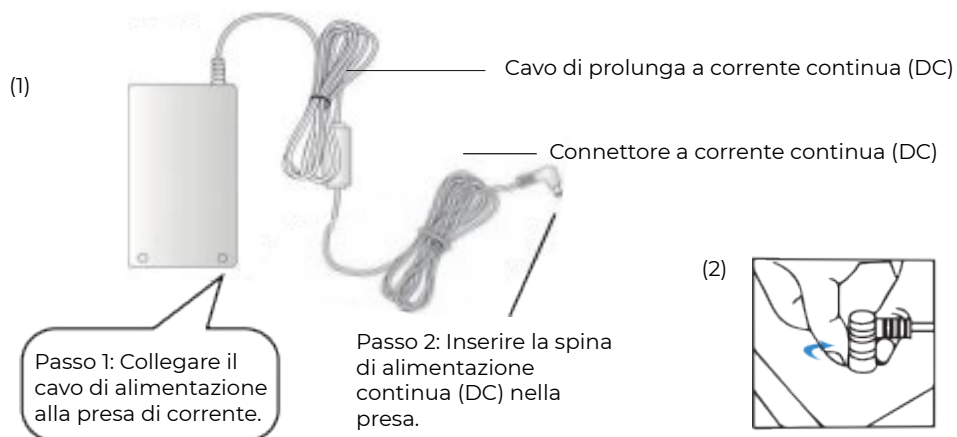
CARATTERISTICHE DEL PRODOTTO

Adatto per qualsiasi tipo di vetro
 Pulizia automatica con intelligenza artificiale (IA)
 3 modalità di pulizia automatica
 Arresto automatico quando la pulizia è completata
 Batteria al litio integrata con protezione antincendio UPS
 Rilevamento automatico del telaio della finestra
 Pad di pulizia in microfibra
 Corda di sicurezza ad alta resistenza
 Controllo remoto a infrarossi per la pulizia mirata

DESCRIZIONE DELLE FUNZIONI

	LED Rosso: Il robot è anomalo LED Blu: Il robot è normale LED Verde: Completamente Carico LED Arancione: In Carica
	Pulsante di Accensione: ON/OFF/Avvia/Pausa
	Presa di Corrente
	Foro per Corda di Sicurezza
	Foro per Iniezione d'Acqua, iniettare acqua o soluzione per la pulizia del vetro qui

ADATTATORE DI ALIMENTAZIONE



GUIDA ALL'USO

Assicurarsi che il robot sia completamente carico prima dell'utilizzo (indicatore LED verde acceso). Durante la ricarica della batteria integrata, spegnere l'interruttore e collegare l'adattatore di corrente. Quando la luce arancione è accesa, rappresenta la modalità di carica, e quando la luce verde è accesa, significa che è completamente carico.

Verificare che il cordino di sicurezza e il laccio non siano danneggiati. Assicurarsi di fissare il cordino di sicurezza prima dell'utilizzo e legarlo agli elementi di fissaggio nella casa.

Prima dell'uso, assicurarsi che l'anello di pulizia sia fissato sulla ruota di pulizia per garantire un'ottima adesione sotto vuoto del robot e spruzzare acqua detergente secondo le specifiche.

Durante il funzionamento del robot pulitore per vetri, l'adattatore di alimentazione deve essere collegato prima che possa funzionare correttamente.

COME UTILIZZARE

Collegare l'adattatore di alimentazione, accendere il robot (LED blu) e assicurarsi che il motore funzioni, quindi fissare il robot sul vetro a circa 10 cm dalla cornice (per l'autotest del robot).

Assicurarsi che il robot sia saldamente fissato al vetro e fare attenzione a che il cavo di sicurezza e il cavo di alimentazione non ostacolino il percorso di pulizia del robot.

Premere il pulsante di pulizia automatica sul telecomando, il robot si sposterà dal basso verso l'alto della finestra, poi si muoverà a zigzag, da sinistra a destra e dall'alto in basso per pulire la finestra. Dopo la pulizia, il robot tornerà alla posizione iniziale in basso ed emetterà un suono di "goccia".

Se il robot si ferma accidentalmente in un punto non accessibile, tirare delicatamente indietro il robot con il cavo di sicurezza.

Per rimuovere il robot, tenere il cavo di sicurezza con una mano, rimuovere il robot con l'altra mano, quindi spegnere l'alimentazione.

Nota: il robot deve essere collegato all'adattatore di alimentazione prima che possa funzionare correttamente!

COME PULIRE

PASSO 1

Se il vetro è molto sporco o polveroso, pulirlo prima con tamponi asciutti (non spruzzare acqua) per rimuovere la polvere.

Se si spruzza acqua o detergente sui tamponi puliti durante la prima pulizia, l'acqua o il detergente si mescolerà alla sabbia e alla polvere, formando fango.

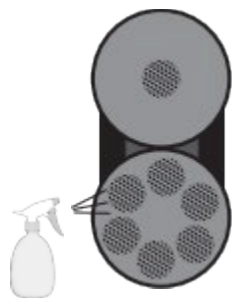


PASSO 2

Posizionare tamponi puliti e asciutti sull'anello di pulizia e assicurarsi che l'anello di pulizia sia saldamente installato sulla ruota di pulizia.

Successivamente, spruzzare un po' d'acqua o detergente sui tamponi puliti (2-3 spruzzi). Non dovrebbe essere troppo bagnato. Tamponi completamente bagnati potrebbero influenzare il funzionamento del robot.

Se ci sono sabbia o polvere sul vetro, è possibile spruzzare acqua o detergente su questa zona, lasciar penetrare acqua o detergente nell'area e attendere 2-3 minuti prima di pulire.



PASSO 3

Sostituire il tessuto pulito e asciutto, spruzzare acqua o detergente sul bordo del tampone pulito per migliorare l'aspirazione sotto vuoto del robot, migliorando così le prestazioni di pulizia.

ATTENZIONE!

Non spruzzare acqua nel robot e non immergere il robot nell'acqua.

Non utilizzare il robot in caso di pioggia o in condizioni umide.

Si prega di utilizzare uno spruzzatore con acqua o detergente durante la pulizia dei vetri.

È normale che il nuovo tampone pulito lasci qualche traccia durante la prima utilizzazione.

Pulisci e asciuga il tampone sporco prima di utilizzarlo. Quando si spruzza il detergente, farlo direttamente sul tampone pulito o sul vetro.

In caso di interruzione improvvisa di corrente durante il funzionamento del robot, la batteria di emergenza integrata si avvierà automaticamente. La batteria può supportare l'aspirazione sotto vuoto del robot per circa 20 minuti. In caso di arresto accidentale del robot a causa di un'interruzione di corrente, il robot si fermerà automaticamente ed emetterà un segnale acustico. Allo stesso tempo, la luce rossa continuerà a lampeggiare. Si prega di rimuovere il robot il prima possibile per evitare che cada quando la batteria è scarica.

Se il robot si ferma al di fuori della zona non accessibile a causa di altre condizioni, tirare delicatamente il robot indietro con il cavo di sicurezza. Durante il tiro del cavo di sicurezza, questo deve essere il più vicino possibile al vetro per evitare che il robot cada.

TELECOMANDO CON SPRUZZO D'ACQUA



	Avvia Pulizia Automatica		Pulizia Manuale Verso l'Alto
	Spruzzo Manuale dell'Acqua		Pulizia Manuale Verso Sinistra
	Spruzzo Automatico dell'Acqua		Pulizia Manuale Verso Destra
	Stop		Pulizia Manuale Verso il Basso
	Avvia o Metti in Pausa		Pulizia Automatica Verso l'Alto
	Pulizia Automatica Da Sinistra a Destra		Pulizia Automatica da Destra a Sinistra

Nota: Il telecomando è utilizzato per il modello con spruzzo d'acqua.

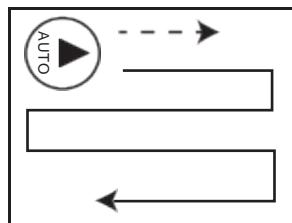
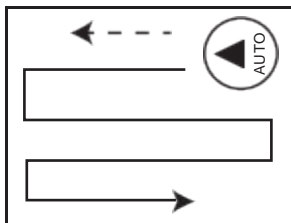
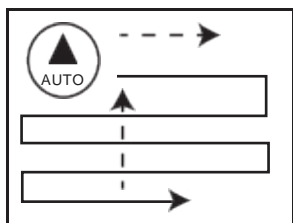
TELECOMANDO SENZA SPRUZZO D'ACQUA



	Avvia Pulizia Automatica		Pulizia Manuale Verso l'Alto
	Spruzzo Manuale dell'Acqua		Pulizia Manuale Verso Sinistra
	Spruzzo Automatico dell'Acqua		Pulizia Manuale Verso Destra
	Stop		Pulizia Manuale Verso il Basso
	Avvia o Metti in Pausa		Pulizia Automatica Verso l'Alto
	Pulizia Automatica Da Sinistra a Destra		Pulizia Automatica da Destra a Sinistra

Nota: Il telecomando è destinato al modello senza spruzzo d'acqua.

Quando il robot è in funzione all'interno o all'esterno della finestra, può essere controllato tramite il telecomando.



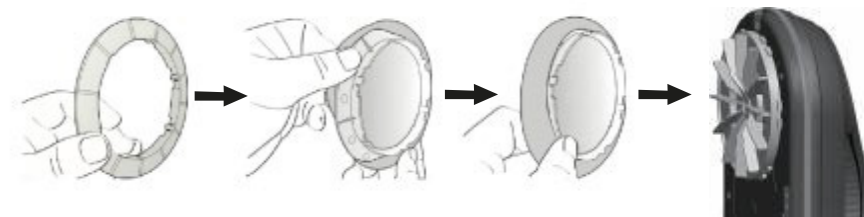
INDICATORE LED

DESCRIZIONE	STATO LED
1. Cambio in corso	Luce arancione accesa
2. Cambio completato	Luce verde accesa
3. Interruzione di corrente	Luce rossa lampeggia, suono di avvertimento "goccia, goccia, goccia"
4. Pressione del vuoto bassa	Luce rossa lampeggia una volta e suono "goccia"
5. Perdita d'aria durante il funzionamento	Luce rossa lampeggia una volta e suono "goccia"
6. Attrito troppo forte o troppo debole	Luce rossa lampeggia una volta e suono "goccia"

Nota: se il LED lampeggia in rosso e il robot continua a emettere il suono "goccia, goccia", controllare se l'adattatore di corrente è normale o se il cavo di alimentazione è allentato.

INSTALLAZIONE DEL PAD DI PULIZIA E DELL'ANELLO

1. Posizionare uniformemente il tampone di pulizia sull'anello di pulizia.



2. Posizionare l'anello di pulizia sulla ruota. Assicurarsi che i 6 fermagli sull'anello di pulizia siano installati correttamente per evitare perdite d'aria.



MANUTENZIONE DEL TAMPONE DI PULIZIA

Temperatura di lavaggio non superiore a 40°C

Non utilizzare candeggina

Non asciugare in asciugatrice

Non stirare

Non lavare a secco

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Domanda: Quando il robot si avvia, eseguirà prima un'autodiagnosi. Se non può funzionare normalmente e il robot emette un suono di allarme, ciò indica che l'attrito è troppo alto o troppo basso.


Risposta: Controllare i seguenti problemi:



(1) Il tampone di pulizia è troppo sporco.

(2) Il vetro o gli adesivi in vetro hanno un'attrito elevato e non sono adatti all'uso.

(3) Quando la superficie del vetro è già molto pulita, il vetro sarà troppo scivoloso e l'attrito sarà troppo basso.

(4) L'umidità ambientale è troppo bassa e il vetro sarà troppo scivoloso.

Domanda: Quando si preme il pulsante  per avviare la modalità di pulizia automatica, il robot non riesce a rilevare la parte superiore della finestra in modo fluido a causa dello scivolamento.

Risposta: (1) Premere il pulsante STOP per mettere in pausa il robot, quindi premere il pulsante [] o [] per eseguire la modalità di pulizia automatica.

(2) Se l'acqua o il detergente vengono spruzzati in quantità eccessiva, il tampone di pulizia è troppo bagnato o sporco, sostituirlo.

Domanda: Il robot non riesce a completare la pulizia delle finestre, o l'azione di pulizia della finestra si interrompe prematuramente.

Risposta: Premere il pulsante [] o [] per rifare il lavoro incompleto.

Domanda: Il robot non riesce a salire fino alla cima della finestra.

Risposta: (1) L'attrito è troppo basso.

(2) Il tampone di pulizia è bagnato.

(3) Quando la superficie del vetro è già molto pulita, il vetro sarà troppo scivoloso.

(4) L'umidità ambientale è troppo alta e il vetro sarà troppo scivoloso.

Domanda: Il robot non si muove in modo fluido.

Risposta: (1) Verificare se i tamponi di pulizia sono sporchi e sostituirli con tamponi puliti.

(2) Verificare se ci sono fessure nel vetro.

(3) Verificare se ci sono adesivi sulla superficie del vetro.

(4) Verificare se le vite sulla ruota di pulizia è allentata, quindi stringerla.

(5) Verificare se l'anello di pulizia è installato in modo sicuro, quindi installarlo.

Domanda: Rimangono segni sul vetro dopo la pulizia.

Risposta: Verificare se i tamponi di pulizia sono sporchi. Sostituirli con tamponi puliti e avviare nuovamente il programma di pulizia.

Domanda: Il robot si ferma a causa di un'interruzione di corrente, emette un suono di avvertimento e il LED lampeggia in rosso. Come affrontare la situazione?

Risposta: (1) Tirare delicatamente il robot indietro con il cavo di sicurezza. Quando si tira il cavo di sicurezza, deve essere il più vicino possibile al vetro per evitare che il robot cada.

(2) Verificare se le spine dell'alimentazione sono correttamente inserite, se c'è un contatto difettoso o se il cavo di alimentazione è scollegato.

(3) Premere il pulsante di accensione per riavviare il robot e verificare nuovamente dopo aver completato i passaggi 1 e 2.

Q : Le robot si ferma quando colpisce ostacoli sconosciuti, il LED lampeggia in rosso ma non c'è alcun suono di avvertimento. Come affrontare la situazione?

R: (1) Controllare il robot a distanza verso una posizione sicura, o tirare delicatamente il robot indietro con la corda di sicurezza. Quando si tira la corda di sicurezza, assicurarsi che sia vicina al bordo per evitare cadute.

(2) Rimuovere gli ostacoli dalla finestra.

(3) Verificare se c'è una perdita d'aria.

Q : Quando il robot è acceso, non funziona e non emette alcun suono di avvertimento?

R :

Élément	État de la LED	Description
1	Bleu : clignote Orange : allumé Lumière rouge : éteinte Aucun son d'avertissement	La batterie de l'UPS est trop faible, veuillez charger le robot jusqu'à ce que la LED soit verte. Si le robot ne fonctionne toujours pas même lorsque la batterie de l'UPS est complètement chargée, la batterie de l'UPS pourrait être endommagée.
2	Bleu : clignote Rouge : clignote Aucun son d'avertissement	Le robot présente un dysfonctionnement. Veuillez contacter le revendeur.

Q: Il vetro presenta dei graffi dopo la pulizia.

R: (1) Si prega di pulire il vetro con panni di pulizia asciutti per il primo ciclo.

(2) Per il secondo ciclo di pulizia, sostituire con nuovi panni puliti e mantenerli asciutti e puliti. Spruzzare un po' d'acqua o detergente sui panni puliti. Non devono essere completamente bagnati.

Q: Il robot ha pulito tutte le finestre, ma non riesce a fermarsi automaticamente.

R: Si prega di premere il pulsante STOP per fermarlo manualmente.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA RELATIVE ALL'ALIMENTAZIONE

Utilizzare solo l'adattatore di alimentazione originale fornito nella confezione. L'uso di altri cavi di alimentazione o adattatori può causare malfunzionamenti o pericoli.

- Utilizzare una presa elettrica adeguata e non posizionare oggetti pesanti sul cavo di alimentazione o sull'adattatore.
- Spegnerne l'alimentazione e scollegare l'adattatore quando non viene utilizzato.
- NON COPRIRE l'adattatore di alimentazione e assicurarsi di una normale dissipazione del calore.
- NON UTILIZZARE l'adattatore di alimentazione in un ambiente umido. NON TOCCARE l'adattatore di alimentazione con mani o piedi bagnati.
- NON UTILIZZARE se il cavo di alimentazione o l'adattatore sono danneggiati.
- L'adattatore di alimentazione è ad alta tensione. Non cercare di ripararlo. Se l'adattatore o il cavo di alimentazione è danneggiato o esposto a umidità eccessiva, sostituire l'adattatore di alimentazione.
- NON APRIRE, NON CORTOCIRCUITARE e NON GETTARE l'adattatore di alimentazione nel fuoco. Smaltire secondo le normative locali.

INSTRUCTIONS D'AVERTISSEMENT

- Veuillez conserver correctement le manuel de l'utilisateur.
- Assurez-vous de respecter les avertissements indicatifs du produit.
- NE pas exposer le robot à la pluie ou aux endroits humides, maintenez le robot à l'écart des liquides.
- NE pas exposer le robot à une lumière intense et gardez-le loin de la source de chaleur.
- Veuillez garder le robot hors de la portée des enfants.
- Température de fonctionnement du produit : 0°C ~ 40°C.
- Température de stockage du produit : -10°C~ 50°C.

EXCLUSION DE LA GARANTIE

- Déchets normaux (tampon de nettoyage, corde de sécurité, etc.).
- La batterie est une consommable fragile et n'est pas couverte par la garantie.
- Dommages accidentels causés par une utilisation incorrecte et non-respect des instructions d'utilisation du produit.
- Ce produit est utilisé au-delà de la portée du nettoyage domestique.
- Utilisation de pièces non configurées en usine.
- Mauvaise installation.

Politica di garanzia

Questo prodotto è conforme alla legge di garanzia vigente nel suo paese di acquisto. Quando hai un problema che non puoi risolvere, devi accedere al sito www.prixton.com e fare clic sull'opzione di contatto per inviarci il tuo modulo di assistenza.

Le caratteristiche tecniche ed elettriche qui riportate corrispondono alle unità tipiche e possono essere modificate senza preavviso per migliorare le qualità del dispositivo.

Dichiarazione Di Conformità Ue Semplificata

Con la presente, La Trastienda Digital SL come proprietaria del marchio commerciale Prixton, situata presso Avenida Cervantes 49, módulo 25, Basauri 48970, Bizkaia, dichiara che il tipo di apparecchiatura radioelettrica che si mostra qui di seguito:

MARCA	MODELLO	DESCRIZIONE	CATEGORIA
Prixton	SPIRE BT300	Windows Cleaner	Home

È conforme alla Direttiva 2014/53/UE del Parlamento Europeo e della commissione del 16 aprile 2014.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile a questo indirizzo web: www.prixton.com

LA TRASTIENDA DIGITAL

Liebe Kundin, lieber Kunde,
vielen Dank für den Kauf unseres Fensterputzroboters. Bitte lesen Sie die Anleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät sicher und ordnungsgemäß verwenden. Bewahren Sie diese Anleitung an einem geeigneten Ort auf, um sie jederzeit zur Hand zu haben, wenn Sie sie benötigen.

TECHNISCHE UNTERSTÜTZUNG

Bitte wenden Sie sich an den Händler, falls es Probleme mit dem Produkt gibt, die nicht durch dieses Handbuch gelöst werden können.

WARNUNG

Für den gesamten Inhalt dieses Handbuchs gibt unsere Firma keine Erklärungen zur Klärung der Anwendbarkeit des Produkts für einen bestimmten Zweck ab. Unsere Firma behält sich das Recht vor, das Produkt und die entsprechenden Unterlagen ohne Vorankündigung zu ändern.

SICHERHEITSMASSNAHMEN

Bitte lesen Sie das Handbuch vor der Verwendung sorgfältig durch.
Befestigen Sie das Sicherheitsseil am Roboter und befestigen Sie es vor der Verwendung am Möbelstück, um das Risiko eines Sturzes zu vermeiden.
Überprüfen Sie vor der Verwendung, ob das Sicherheitsseil beschädigt oder gelockert ist. Platzieren Sie ein Warnschild unter den Fenstern, um Personen während der Fensterreinigung ohne Balkon zu warnen.
Der Roboter muss für einen normalen Gebrauch an das Netzkabel angeschlossen sein. Verwenden Sie den Roboter, wenn die Notstrombatterie UPS vollständig aufgeladen ist (grüne Anzeige leuchtet).
Schalten Sie die Stromversorgung ein, bevor Sie den Roboter auf das Fenster legen. Stellen Sie sicher, dass der Roboter am Fenster befestigt ist, bevor Sie ihn loslassen. Entfernen Sie den Roboter, bevor Sie die Stromzufuhr unterbrechen.
Stellen Sie sicher, dass der Reinigungsring sicher installiert ist, um Luftleckagen vor der Verwendung zu vermeiden.
Verwenden Sie den Roboter nicht bei Regenwetter oder Feuchtigkeit.
Sprühen Sie kein Wasser direkt auf den Roboter.
Lassen Sie Kinder den Roboter nicht benutzen.
Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Lassen Sie Kinder den Roboter nicht bedienen. Seien Sie während der Verwendung des Roboters vorsichtig. Halten Sie Kinder von der unteren Arbeitsfläche des Roboters fern.
Verwenden Sie ihn nicht auf gesprungenem Glas. Verwenden Sie ihn nicht auf reflektierendem oder beschichtetem Glas, da das Reinigungsrad die Oberfläche des Glases zerkratzen könnte.
Lassen Sie keine Haare, Kleidungsstücke, Finger oder andere Körperteile in die Öffnung des Produkts oder in die sich drehenden Teile gelangen.
Verwenden Sie das Produkt nicht in der Nähe von entflammaren Flüssigkeiten oder Gasen.

PRODUKTVORSTELLUNG

Es handelt sich um einen Roboter zur Glasreinigung. Er ist mit einem Vakuummotor ausgestattet, der es dem Roboter ermöglicht, an der Glasoberfläche zu haften und sich frei auf der vertikalen Oberfläche der Fenster zu bewegen. Außerdem verfügt er über ein unterbrechungsfreies Stromversorgungssystem (UPS), das im Falle eines Stromausfalls Energie liefert, um Stürze zu verhindern.

Der Fensterputzroboter ist mit zwei Reinigungs­rädern mit Haft-, Bewegungs- und Reinigungsfunktionen ausgestattet. Die Reinigungs­räder können an der vertikalen Glasoberfläche haften und sich bewegen. Der Reinigungs­puffer am Rad kann leicht entfernt, ersetzt, gereinigt und wiederverwendet werden. Die Reinigungs­puffer bestehen aus Mikrofasergewebe und bieten eine sehr effektive Reinigungswirkung.

Der Roboter ist mit künstlicher Intelligenz (KI) ausgestattet, die es ihm ermöglicht, die Route zu planen und den Fensterrahmen automatisch zu erkennen. Er verfügt über automatische und manuelle Reinigungs­modi, die es den Benutzern ermöglichen, den Roboter nach ihren Wünschen zu steuern.

Eingangsspannung des Netzadapters	AC 100~240/50~60Hz
Ausgangsspannung des Netzadapters	DC 24V/3.75A
Nennleistung	90W
Netzkabel des Netzadapters	1.2m
Gleichstromkabel des Netzadapters	4.0m
Sicherheitsseil	4.0m
Spannung der Notstrom­batterie (UPS)	14.8V
Betriebszeit der Notstrom­batterie (UPS)	Ungefähr 20 Minuten
Reinigungsgeschwindigkeit	Ungefähr 4 Minuten pro Quadratmeter
Maximale Fenstergröße, die bearbeitet werden kann	6 mal 4 Meter
Minimale Fenstergröße, die bearbeitet werden kann	0,35 mal 0,35 Meter






INHALT DER VERPACKUNG

Fensterputzroboter *1
 Fernbedienung *1
 Netzadapter *1
 Reinigungspads *8
 Reinigungsringe *2
 Sicherheitsseil *1
 Benutzerhandbuch *1
 Wasserflasche *1

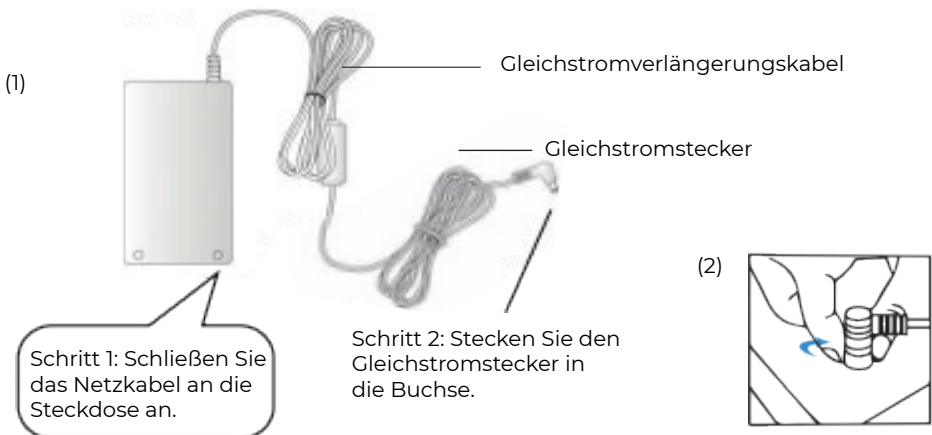
PRODUKTEIGENSCHAFTEN

- Geeignet für alle Arten von Glas
- Automatische Reinigung mit künstlicher Intelligenz (KI)
- 3 Modi für automatische Reinigung
- Automatische Stop-Funktion bei abgeschlossener Reinigung
- Integrierter Lithium-Akku mit Brandschutz-UPS
- Automatische Erkennung des Fensterrahmens
- Reinigungspads aus Mikrofaser
- Hochfestes Sicherheitsseil
- Infrarot-Fernbedienung für gezielte Reinigung

BESCHREIBUNG DER FUNKTIONEN

	<p>LED Rot: Der Roboter ist abnormal</p> <p>LED Blau: Der Roboter ist normal</p> <p>LED Grün: Vollständig aufgeladen</p> <p>LED Orange: Am Laden</p>
	<p>Ein-/Ausschaltknopf: AN/AUS/Start/Pause</p>
	<p>Netzsteckdose</p>
	<p>Sicherheitsseil-Loch</p>
	<p>Wasserinjektionsloch, hier Wasser oder Glasreinigungslösung einspritzen</p>

NETZTEIL



BEDIENUNGSANLEITUNG

Stellen Sie sicher, dass der Roboter vor der Verwendung vollständig aufgeladen ist (grüne LED-Anzeige eingeschaltet). Während des Ladevorgangs des integrierten Akkus schalten Sie den Schalter aus und schließen Sie das Netzteil an. Wenn die orangefarbene Lampe leuchtet, befindet sich der Roboter im Lademodus. Wenn die grüne Lampe leuchtet, ist der Akku vollständig geladen.

Überprüfen Sie, ob das Sicherheitsseil und die Schlaufe nicht beschädigt sind.

Vergewissern Sie sich vor der Verwendung, dass das Sicherheitsseil ordnungsgemäß befestigt ist, und binden Sie es an den Befestigungselementen im Haus fest.

Vor der Verwendung stellen Sie bitte sicher, dass der Reinigungsring am Reinigungsrad befestigt ist, um eine gute Vakuumsorption des Roboters zu gewährleisten, und sprühen Sie Reinigungswasser gemäß den Spezifikationen.



Wenn der Fensterreinigungsroboter arbeitet, muss der Netzadapter angeschlossen sein, bevor er normal funktionieren kann.

WIE MAN ES BENUTZT

Schließen Sie den Roboter mit dem Netzadapter an, schalten Sie den Roboter ein (LED blau) und stellen Sie sicher, dass der Motor funktioniert. Befestigen Sie dann den Roboter etwa 10 cm vom Rahmen entfernt am Fenster (für die Selbstinspektion des Roboters). Stellen Sie sicher, dass der Roboter fest am Fenster befestigt ist, und gewährleisten Sie, dass das Sicherheitsseil und das Netzkabel den Reinigungspfad des Roboters nicht beeinträchtigen.

Drücken Sie die Taste "Auto Clean" auf der Fernbedienung. Der Roboter bewegt sich vom unteren bis zum oberen Teil des Fensters und bewegt sich dann in einer Zickzack-Form von links nach rechts und von oben nach unten, um das Fenster zu reinigen. Nach der Reinigung kehrt der Roboter zur Startposition unten zurück und gibt ein "Tropfen"-Geräusch von sich.

Wenn der Roboter aus Versehen an einem schwer erreichbaren Ort stehen bleibt, ziehen Sie den Roboter bitte vorsichtig mit dem Sicherheitsseil zurück.

Um den Roboter zu entfernen, halten Sie das Sicherheitsseil mit einer Hand fest, entfernen Sie den Roboter mit der anderen Hand und schalten Sie dann die Stromversorgung aus. Hinweis: Der Roboter muss mit dem Netzadapter verbunden sein, bevor er normal funktionieren kann!

WIE MAN ES REINIGT

SCHRITT 1

Wenn das Glas sehr schmutzig oder staubig ist, reinigen Sie es bitte beim ersten Mal mit trockenen Pads (sprühen Sie kein Wasser). Dadurch wird der Staub auf dem Glas entfernt.

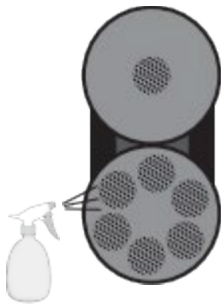
Wenn Sie beim ersten Reinigungsvorgang Wasser oder Reinigungsmittel auf die sauberen Pads sprühen, wird das Wasser oder Reinigungsmittel mit Sand und Staub vermischt, was zu Schlamm führen kann.



SCHRITT 2

Installieren Sie saubere und trockene Reinigungspads auf dem Reinigungsring und stellen Sie sicher, dass der Reinigungsring fest auf dem Reinigungsradchen installiert ist. Sprühen Sie dann ein wenig Wasser oder Reinigungsmittel auf die Reinigungspads (2 bis 3 Sprühstöße). Es darf nicht zu nass sein. Vollständig durchnässte Reinigungspads beeinträchtigen den Betrieb des Roboters.

Wenn Sand oder Staub auf dem Glas ist, können Sie Wasser oder Reinigungsmittel auf diesen Bereich sprühen, lassen Sie das Wasser oder Reinigungsmittel den Bereich einweichen und warten Sie 2 bis 3 Minuten, bevor Sie reinigen.



SCHRITT 3

Ersetzen Sie das saubere und trockene Tuch, sprühen Sie Wasser oder Reinigungsmittel am Rand des sauberen Pads, um die Vakuumsaugung des Roboters zu verbessern, was die Reinigungsleistung erhöht.

VORSICHT!

Sprühen Sie kein Wasser in den Roboter und setzen Sie den Roboter nicht ins Wasser. Verwenden Sie den Roboter nicht bei regnerischem und feuchtem Wetter.

Verwenden Sie beim Reinigen von Glas bitte eine Sprühflasche mit Sprühwasser oder Reinigungsmittel.

Es ist normal, dass das neue saubere Pad beim ersten Gebrauch einige Spuren hinterlässt.

Reinigen und trocknen Sie das verschmutzte saubere Pad, bevor Sie es verwenden. Beim Sprühen von Reinigungsmittel sprühen Sie es direkt auf das saubere Pad oder das Glas.

Wenn während des Betriebs des Roboters ein unerwarteter Stromausfall auftritt, wird die eingebaute UPS-Batterie automatisch gestartet. Die Batterie kann den Roboterstaubsauger etwa 20 Minuten lang unterstützen. Im Falle eines unbeabsichtigten Stromausfalls stoppt der Roboter automatisch und gibt einen Warnton von sich.

Gleichzeitig blinkt die rote Lampe weiter. Entfernen Sie den Roboter bitte so schnell wie möglich, um zu verhindern, dass der Roboter fällt, wenn die Batterie erschöpft ist.

Wenn der Roboter aufgrund anderer Bedingungen außerhalb des unzugänglichen Bereichs stoppt, ziehen Sie den Roboter bitte vorsichtig mit dem Sicherheitsseil zurück.

Beim Ziehen des Sicherheitsseils sollte es so nah wie möglich am Glas sein, um zu verhindern, dass der Roboter fällt.

FERNGESTEUERTE STEUERUNG MIT SPRÜHWASSER



	Starte Automatische Reinigung		Manuelle Reinigung nach oben
	Manuelles Wassersprühen		Manuelle Reinigung nach links
	Automatisches Wassersprühen		Manuelle Reinigung nach rechts
	Stopp		Manuelle Reinigung Nach unten
	Starten oder Pausieren	 AUTO	Automatische Reinigung nach oben
 AUTO	Automatische Reinigung Links nach Rechts	AUTO	Automatische Reinigung von rechts nach links

Verstanden: Die Fernbedienung wird für das Modell mit Sprühwasser verwendet.

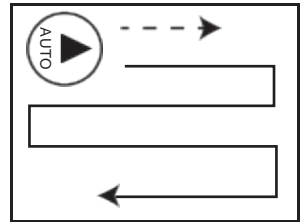
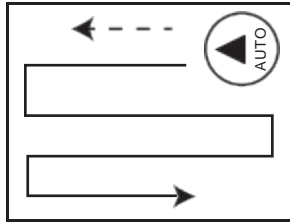
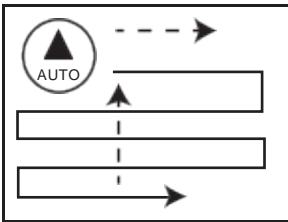
FERNGESTEUERTE STEUERUNG OHNE WASSERSPRÜH-FUNKTION



	Starte Automatische Reinigung		Manuelle Reinigung nach oben
	Stop		Manuelle Reinigung nach links
	Starten oder Pausieren		Manuelle Reinigung nach rechts
	Automatische Reinigung Links nach Rechts		Manuelle Reinigung Nach unten
	Automatische Reinigung nach oben		
	Automatische Reinigung von rechts nach links		

Vermerkt: Die Fernbedienung ist für das Modell ohne Wassersprühfunktion.

Wenn der Roboter sowohl innerhalb als auch außerhalb des Fensters arbeitet, kann er mithilfe der Fernbedienung gesteuert werden.



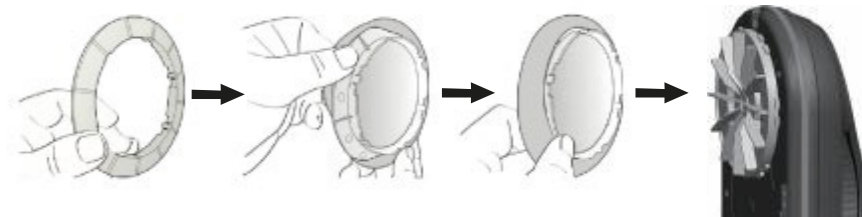
LED-ANZEIGE

DESCRIPTION	LED STATUS
1. Changing	Orange light on
2. Changing finished	Green light on
3. Power Failure	Red light flashes "drip, drip, drip" warning sound
4. Vacuum pressure is low	Red light flashes once and "drip" sound
5. Air leakage during operation	Red light flashes once and "drip" sound
6. Friction is too strong or too weak	Red light flashes once and "drip" sound

Hinweis: Wenn die LED rot blinkt und der Roboter weiterhin "tropf, tropf" klingt, überprüfen Sie bitte, ob der Netzadapter normal ist oder das Netzkabel locker ist.

INSTALLATION VON REINIGUNGSPAD UND RING

Legen Sie das Reinigungspad gleichmäßig auf den Reinigungsring.



Setzen Sie den Reinigungsring auf das Rad. Stellen Sie sicher, dass alle 6 Clips am Reinigungsring richtig montiert sind, um Luftleckagen zu vermeiden.



WARTUNG DES REINIGUNGSPADS


- Waschtemperatur nicht über 40 °C
- Keine Bleiche verwenden
- Nicht im Trockner trocknen
- Nicht bügeln
- Nicht chemisch reinigen

FEHLERBEHEBUNG

F: Beim Start des Roboters führt er zuerst eine Selbstinspektion durch. Wenn er nicht normal arbeiten kann und einen Alarmton ausgibt, deutet dies darauf hin, dass die Reibung zu groß oder zu klein ist.

A: Überprüfen Sie bitte die folgenden Probleme:



- (1) Das Reinigungspad ist zu schmutzig.
- (2) Das Glas oder Glasaufkleber hat eine hohe Reibung und eignet sich nicht für den Gebrauch.
- (3) Wenn die Glasoberfläche bereits sehr sauber ist, wird das Glas zu rutschig und die Reibung zu niedrig sein.
- (4) Die Luftfeuchtigkeit ist zu niedrig und das Glas wird zu rutschig sein.

F: Beim Drücken der Taste  zum Starten des automatischen Reinigungsmodus kann der Roboter die Oberseite des Fensters nicht sanft erkennen, weil er abrutscht.

A: (1) Drücken Sie bitte die STOP-Taste, um den Roboter anzuhalten, und drücken Sie dann die Taste [] oder [], um den automatischen Reinigungsmodus zu starten.

(2) Wenn Wasser oder Reinigungsmittel zu stark versprüht werden, wird das Reinigungspad zu nass oder schmutzig; bitte ersetzen Sie das Reinigungspad.

F: Der Roboter kann das Reinigen der Fenster nicht abschließen oder die Fensterreinigungsaktion endet vorzeitig.

A: Drücken Sie die Taste [] oder [], um die nicht abgeschlossene Arbeit zu wiederholen.

F: Der Roboter kann nicht bis zur Oberseite des Fensters hochfahren.

- A: (1) Die Reibung ist zu niedrig.
- (2) Das Reinigungspad ist nass.
- (3) Wenn die Glasoberfläche bereits sehr sauber ist, wird das Glas zu rutschig sein.
- (4) Die Luftfeuchtigkeit ist zu hoch, und das Glas wird zu rutschig sein.

F: Der Roboter bewegt sich nicht reibungslos.

- A: (1) Überprüfen Sie, ob die Reinigungspads schmutzig sind, und wechseln Sie sie aus.
- (2) Überprüfen Sie, ob es Lücken im Glas gibt.
- (3) Überprüfen Sie, ob Aufkleber auf der Glasoberfläche vorhanden sind.
- (4) Überprüfen Sie, ob die Schraube an der Reinigungsradlauf locker ist, und ziehen Sie sie fest.
- (5) Überprüfen Sie, ob der Reinigungsring sicher installiert ist, andernfalls installieren Sie ihn.

F: Nach der Reinigung bleiben Markierungen auf dem Glas.

A: Überprüfen Sie, ob die Reinigungspads schmutzig sind. Wechseln Sie sie dann gegen saubere Pads aus und führen Sie den Reinigungsvorgang erneut durch.

F: Der Roboter stoppt aufgrund eines Stromausfalls, gibt einen Warnton ab, und die LED blinkt rot. Wie geht man damit um?

A: (1) Ziehen Sie den Roboter vorsichtig mit dem Sicherheitsseil zurück. Beim Ziehen des Sicherheitsseils stellen Sie sicher, dass es so nah wie möglich am Glas ist, um Stürze zu vermeiden.

(2) Überprüfe, ob die Stecker des Netzadapters ordnungsgemäß eingesteckt sind, ob es zu einer schlechten Verbindung kommt oder ob das Netzkabel abgetrennt ist.

(3) Drücke die Ein/Aus-Taste, um den Roboter neu zu starten, und überprüfe erneut, nachdem du die Schritte 1 und 2 abgeschlossen hast.

P: Der Roboter stoppt, wenn er auf unbekannte Hindernisse trifft. Die LED blinkt rot, aber es gibt keinen Warnton. Wie kann man damit umgehen?

R: (1) Steuere den Roboter aus der Ferne an eine sichere Position oder ziehe ihn vorsichtig mit dem Sicherheitsseil zurück. Beim Ziehen des Sicherheitsseils achte darauf, dass es so nah wie möglich am Glas ist, um Stürze zu vermeiden.

(2) Entferne die Hindernisse vom Fenster.

(3) Überprüfe, ob es einen Grund für den Luftaustritt gibt.

F: Wenn der Roboter eingeschaltet ist, funktioniert er nicht und gibt keine Warngeräusche von sich?

A:

Element	LED-Status	Beschreibung
1	Blau: blinkt Orange: an Rotes Licht: aus Kein Warnsignal	Die UPS-Batterie ist zu niedrig, bitte laden Sie den Roboter, bis die LED grün ist. Falls er selbst nach vollständiger Aufladung der UPS-Batterie immer noch nicht funktioniert, könnte die UPS-Batterie beschädigt sein.
2	Blau: blinkt Rot: blinkt Kein Warnsignal	Der Roboter ist abnormal. Bitte kontaktieren Sie den Händler.

F: Die Glasscheibe hat Kratzer nach der Reinigung.

A: (1) Bitte reinigen Sie die Glasscheibe beim ersten Mal mit trockenen Reinigungspads.

(2) Für die zweite Reinigungsrunde ersetzen Sie die Reinigungspads durch neue, trockene und saubere Pads. Sprühen Sie etwas Wasser oder Reinigungsmittel auf die sauberen Pads. Es darf nicht komplett nass sein.

F: Der Roboter hat alle Fenster gereinigt, kann aber nicht automatisch stoppen.

A: Drücken Sie bitte die STOP-Taste, um manuell zu stoppen.

SICHERHEITSANWEISUNGEN FÜR ELEKTRISCHE GERÄTE

- Verwenden Sie ausschließlich den im Lieferumfang enthaltenen Original-Netzadapter. Die Verwendung anderer Kabel oder Netzadapter kann zu Fehlfunktionen oder Gefahren führen.
- Verwenden Sie den geeigneten Netzstecker und legen Sie keine schweren Gegenstände auf das Netzkabel oder den Adapter.
- Schalten Sie die Stromversorgung aus und trennen Sie den Adapter bei Nichtgebrauch.
- BEDECKEN Sie den Netzadapter NICHT und stellen Sie sicher, dass die normale Wärmeableitung des Netzadapters gewährleistet ist.
- Verwenden Sie den Netzadapter NICHT in feuchter Umgebung.

- Den Netzadapter nicht mit nassen Händen oder Füßen berühren.
- Nicht verwenden, wenn das Netzkabel oder der Adapter beschädigt ist.
- Der Netzadapter arbeitet mit Hochspannung.
- Keine Reparaturversuche unternehmen. Bei Schäden oder übermäßiger Feuchtigkeit am Netzadapter oder am Netzkabel den Netzadapter austauschen.
- Den Netzadapter nicht auseinandernehmen, kurzschließen oder ins Feuer werfen. Entsorgen Sie Teile gemäß den örtlichen Vorschriften.

WARNHINWEISE

- Bitte bewahren Sie das Benutzerhandbuch sicher auf.
- Beachten Sie die auf dem Produkt angegebenen Warnhinweise.
- Den Roboter nicht Regen oder feuchten Orten aussetzen; halten Sie den Roboter von Flüssigkeiten fern.
- Den Roboter nicht direkter Sonneneinstrahlung oder Hitzequellen aussetzen.
- Den Roboter außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Betriebstemperatur des Produkts: 0 °C bis 40 °C.
- Lagerungstemperatur des Produkts: -10 °C bis 50 °C.

NICHT VON DER GARANTIE ABGEDECKTER BEREICH

- Normale Abfallmaterialien (Reinigungspad, Sicherheitsseil, etc.).
- Die Batterie ist ein empfindlicher Verbrauchsstoff, der nicht von der Garantie abgedeckt ist.
- Zufällige Schäden durch unsachgemäße Verwendung und Nichtbeachtung der Produktanweisungen.
- Dieses Produkt wird über den Rahmen der Haushaltsreinigung hinaus verwendet.
- Verwendung von nicht werkseitig konfigurierten Teilen.
- Falsche Installation.

Garantiepolitik

Dieses Produkt entspricht dem im Land des Kaufs geltenden Gewährleistungsrecht. Wenn Sie ein Problem haben, das nicht gelöst werden kann, müssen Sie auf das Internet www.prixton.com zugreifen und auf die Kontaktoption klicken, um uns Ihr Unterstützungsformular zu senden.

Die elektrischen und technischen Eigenschaften, die hier genannt wurden, entsprechen typischen Geräten und können ohne Vorankündigung geändert werden, um ein besseres Gerät anzubieten.

Vereinfachte EU-einverständniserklärung

La Trastienda Digital SL als Inhaber der Handelsmarke Prixton, mit dem Standort Avenida Cervantes 49, módulo 25, Basauri 48970, Bizkaia, erklärt hiermit, dass das im Folgenden detaillierte radioelektrische Gerät:

MARKE	MODEL	BESCHREIBUNG	KATEGORIE
Prixton	SPIRE BT300	Windows cleaner	Home

der EU-Richtlinie 2014/53/UE des Europaparlaments und –rats vom 16. April 2014 entspricht.

Der komplette Text der EU-Einverständniserklärung kann unter dem folgenden Link abgerufen werden:
www.prixton.com LA TRASTIENDA DIGITAL

Prezado cliente: Agradecemos por adquirir nosso robô limpador de vidros. Pedimos que leia atentamente o manual antes de utilizá-lo de maneira correta e segura. Guarde este manual adequadamente para consultas sempre que necessário.

SOPORTE TÉCNICO

Por favor, consulte o distribuidor caso surja algum problema com o produto que não possa ser resolvido por meio deste manual.

RENÚNCIA DE RESPONSABILIDADE

Em relação a todo o conteúdo deste manual, nossa empresa não faz declarações para esclarecer a aplicabilidade do produto para um propósito específico. A nossa empresa reserva o direito de alterar o produto e os documentos relacionados sem aviso prévio.

PRECAUÇÕES DE SEGURANÇA

Por favor, leia atentamente o manual antes de usar.

Amarre a corda de segurança ao robô e prenda-a aos móveis antes de usar para evitar o perigo de queda.

Verifique se a corda de segurança está danificada ou solta antes de usar.

Coloque um sinal de advertência sob as janelas para alertar as pessoas ao limpar janelas sem sacada.

O robô deve estar conectado ao cabo de alimentação para um uso normal.

Use o robô quando a bateria de backup (UPS) estiver completamente carregada (luz verde acesa).

Ligue a alimentação antes de posicionar o robô na janela.

Certifique-se de que o robô está aderido ao vidro antes de soltá-lo.

Retire o robô antes de desligar a alimentação.

Certifique-se de que o anel de limpeza está instalado de forma segura para evitar vazamentos de ar antes de usar.

Não use o robô em clima chuvoso ou úmido.

Não pulverize água diretamente no robô.

Não permita que crianças usem o robô.

Este produto não é um brinquedo. Não permita que crianças operem o robô. Esteja alerta ao usar o robô. Mantenha as crianças longe da parte inferior da área de trabalho do robô.

Não use em vidro rachado. Não use em vidro refletivo ou revestido, pois a roda de limpeza pode arranhar a superfície do vidro.

Não permita que cabelo, roupas, dedos ou qualquer parte do corpo se aproximem da abertura do produto ou das peças giratórias.

Não use perto de líquidos ou gases inflamáveis.

INTRODUÇÃO DO PRODUTO

Este é um robô limpador de vidros para janelas. Ele possui um motor de vácuo que permite que o robô se fixe à superfície do vidro e se mova livremente em superfícies verticais. Além disso, incorpora um sistema de fornecimento de energia ininterrupta (UPS) que fornece energia em caso de cortes de eletricidade para prevenir quedas.

O robô limpador de janelas possui duas rodas de limpeza, que têm a função de adsorção, deslocamento e limpeza. A roda de limpeza pode se fixar e se mover na superfície vertical do vidro. A almofada de limpeza na roda pode ser facilmente removida, substituída, limpa e reutilizada.

Estas almofadas são fabricadas com tecido de microfibra, proporcionando um efeito de limpeza muito eficaz. O robô possui inteligência artificial (IA) que permite planejar a rota e detectar automaticamente a moldura da janela. Ele possui modos de limpeza automática e manual, permitindo que os usuários controlem o robô de acordo com suas necessidades.

Entrada do Adaptador de Energia	AC 100~240/50~60Hz
Saída do Adaptador de Energia	DC 24V/3.75A
Potência Nominal	90W
Cabo de Alimentação CA do Adaptador	1.2m
Cabo de Alimentação CC do Adaptador	4.0m
Corda de Segurança	4.0m
Voltagem da Bateria do SAI (Sistema de Alimentação Ininterrupta)	14.8V
Tempo de Operação do SAI	Alrededor de 20 minutos
Velocidade de Limpeza	Alrededor de 4 minutos/ m ²
Tamanho Máximo de Janela Utilizável	6 * 4metros
Tamanho Mínimo de Janela Utilizável	0.35 * 0.35metros






CONTEÚDO DA EMBALAGEM

Robot Limpador de Janelas *1
 Controle Remoto *1
 Adaptador de Energia *1
 Almofada de Limpeza *8
 Anel de Limpeza *2
 Corda de Segurança *1
 Manual do Usuário *1
 Garrafa de Água *1

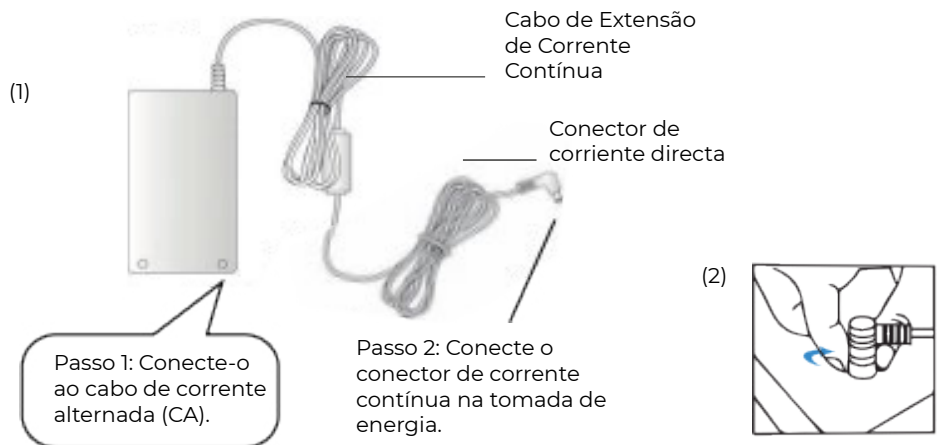
CARACTERÍSTICAS DO PRODUTO

Apropriado para qualquer tipo de vidro
 Limpeza Automática com Inteligência Artificial
 3 Modos de Limpeza Automática
 Parada automática ao concluir a limpeza
 Bateria de Lítio Incorporada com Proteção Antiqueda
 Detecção Automática da Moldura da Janela
 Almofada de Limpeza de Microfibra
 Corda de Segurança Resistente
 Controle Remoto por Infravermelho para Limpeza Pontual

DESCRIÇÃO DE FUNÇÕES

	LED Vermelho: O robô está operando de forma anormal LED Azul: O robô está operando normalmente LED Verde: Totalmente carregado LED Laranja: Carregando
	Botão Liga/Desliga/Iniciar/Pausar
	Conector de Energia
	Furo para Cordão de Segurança
	Furo de Injeção de Água, injetar água ou solução de limpeza de vidro aqui

ADAPTADOR DE CORRENTE



GUIA DE OPERAÇÃO

Certifique-se de que o robô esteja completamente carregado antes de usá-lo (LED de luz verde aceso). Ao carregar a bateria embutida, desligue o interruptor e conecte o adaptador de corrente. Quando a luz laranja estiver acesa, representa o modo de carga, e quando a luz verde estiver acesa, indica que está completamente carregado.

Verifique se a corda de segurança e a fivela não estão danificadas. Certifique-se de prender a corda de segurança antes de usar e amarre-a aos pontos de fixação na casa.

Antes de usar, certifique-se de que o anel de limpeza esteja fixado na roda de limpeza para garantir uma boa adsorção a vácuo do robô e aplique água de limpeza de acordo com as especificações.



Quando o robô limpador de janelas estiver em operação, o adaptador de corrente deve estar conectado para que ele possa funcionar normalmente.

CÓMO UTILIZAR

Conecte o robô ao adaptador de corrente, ligue o robô (LED azul) e certifique-se de que o motor esteja funcionando. Em seguida, fixe o robô no vidro a cerca de 10 cm da moldura (para autoinspeção do robô).

Certifique-se de que o robô esteja firmemente preso ao vidro e que a corda de segurança e o cabo de corrente não afetem o percurso de limpeza do robô.

Pressione o botão de limpeza automática no controle remoto. O robô se moverá de baixo para cima na janela e, em seguida, realizará movimentos em zigue-zague, da esquerda para a direita e de cima para baixo, para limpar a janela. Após a limpeza, o robô retornará à posição inicial na parte inferior e emitirá um som de "gotejamento".

Se o robô parar acidentalmente em um local inacessível, puxe suavemente o robô para trás usando a corda de segurança.

Para remover o robô, segure a corda de segurança com uma mão, remova o robô com a outra mão e, em seguida, desligue a alimentação.

Nota: O robô deve estar conectado ao adaptador de corrente antes de poder funcionar normalmente!

COMO LIMPAR

PASSO 1

Se o vidro estiver muito sujo ou empoeirado, limpe-o com almofadas secas (não aplique água) na primeira passagem para remover a poeira do vidro.

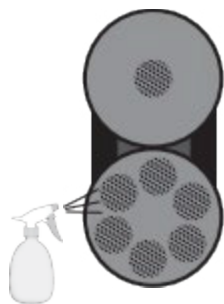
Se pulverizar água ou detergente nas almofadas de limpeza na primeira passagem, a água ou detergente se misturará com areia e poeira, formando lama.



PASO 2

Instale almohadillas limpias y secas en el anillo de limpieza y asegúrese de que el anillo de limpieza esté firmemente instalado en la rueda de limpieza. Luego, rocíe un poco de agua o detergente en las almohadillas de limpieza (2 a 3 pulverizaciones). No debe estar demasiado mojado. Las almohadillas completamente mojadas afectarán el funcionamiento del robot.

Si hay arena o polvo en el vidrio, puede rociar agua o detergente en esa área, dejar que el agua o detergente empape la zona y esperar de 2 a 3 minutos antes de limpiar.



PASO 3

·Substitua o pano limpo e seco, borrife água ou detergente na borda da almofada de limpeza para aprimorar a sucção a vácuo do robô, o que melhora o desempenho de limpeza.

¡CUIDADO!

Não borrife água dentro do robô nem o mergulhe na água.

Não utilize o robô em condições de chuva ou umidade.

Use um borrifador com água ou detergente ao limpar o vidro.

É normal que a nova almofada de limpeza deixe algumas marcas quando usada pela primeira vez. Limpe e seque a almofada de limpeza suja antes de usar. Ao borrifar detergente, faça-o na almofada de limpeza ou diretamente no vidro.

Em caso de queda de energia inesperada durante o funcionamento do robô, a bateria UPS incorporada será ativada automaticamente. A bateria pode sustentar a aspiração do robô por cerca de 20 minutos. Em caso de falha de energia inesperada, o robô se desligará automaticamente e emitirá um som de aviso. Ao mesmo tempo, a luz vermelha continuará piscando. Remova o robô o mais rápido possível para evitar quedas quando a bateria estiver descarregada.

Se o robô parar fora da área acessível devido a outras condições, puxe suavemente o robô com a corda de segurança. Ao puxar a corda de segurança, esta deve estar o mais próxima possível do vidro para evitar quedas do robô.

CONTROLE REMOTO COM DISPENSADOR DE ÁGUA



	Iniciar Limpeza Automática		Limpeza Manual para Cima
	Rociado de Água Manual		Limpeza Manual para a Esquerda
	Rociado de Água Automático		Limpeza Manual para a Direita
	Parar		Limpeza Manual para Baixo
	Iniciar ou Pausar		Limpeza Automática para Cima
	Limpeza Automática da Esquerda para a Direita		Limpeza Automática da Direita para a Esquerda

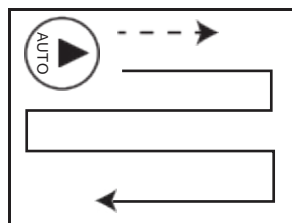
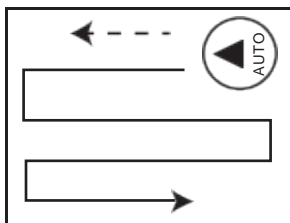
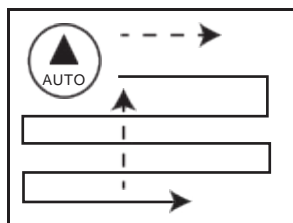
Nota: O controle remoto é utilizado para o modelo de pulverização de água.

CONTROLE REMOTO SEM DISPENSADOR DE ÁGUA



	Iniciar Limpeza Automática		Limpeza Manual para Cima
	Parar		Limpeza Manual para a Esquerda
	Iniciar ou Pausar		Limpeza Manual para a Direita
	Limpeza Automática da Esquerda para a Direita		Limpeza Manual para Baixo
	Limpeza Automática para Cima		
	Limpeza Automática da Direita para a Esquerda		

Nota: O controle remoto é para um modelo sem pulverização de água. Quando o robô está trabalhando dentro ou fora da janela, ele pode ser controlado por meio do controle remoto.



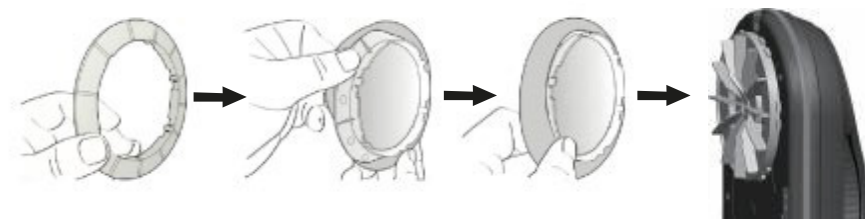
INDICADOR LED

DESCRICION	ESTADO DO LED
1. Mudando	Luz laranja acesa
2. Mudança concluída	Luz verde acesa
3. Falha de energia	Luz vermelha piscando, som de aviso "gotejamento, gotejamento, gotejamento"
4. Baixa pressão de vácuo	Luz vermelha piscando uma vez e som "gotejamento"
5. Vazamento de ar durante a operação	Luz vermelha piscando uma vez e som "gotejamento"
6. Fricção muito forte ou muito fraca	Luz vermelha piscando uma vez e som "gotejamento"

Nota: Se o LED piscar em vermelho e o robô continuar emitindo o som "gotejamento, gotejamento", por favor, verifique se o adaptador de energia está normal ou se o cabo de alimentação está solto.

INSTALAÇÃO DO ALMOFARIZ E ANEL DE LIMPEZA

Coloque uniformemente a almofariz de limpeza sobre o anel limpo.



Coloque o anel limpo na roda. Certifique-se de que os 6 grampos no anel limpo estejam instalados corretamente para evitar vazamentos de ar.



MANUTENÇÃO DO ALMOFADÃO DE LIMPEZA


- Temperatura de lavagem não superior a 40 °C
- Não usar alvejante
- Não secar na máquina
- Não passar a ferro
- Não lavar a seco



SOLUÇÃO DE PROBLEMAS

P: Quando o robô é iniciado, ele realizará primeiro uma autoinspeção. Se não puder operar normalmente e emitir um som de alarme, indica que a fricção é muito grande ou muito pequena.

R: Por favor, verifique os seguintes problemas:



- (1) O almofadão de limpeza está muito sujo.
- (2) O vidro ou os adesivos de vidro têm uma fricção alta e não são adequados para uso.
- (3) Quando a superfície do vidro já está muito limpa, o vidro ficará muito escorregadio e a fricção será muito baixa.
- (4) A umidade ambiente está muito baixa e o vidro ficará muito escorregadio.

P: Quando é pressionada a tecla  para executar o modo de limpeza automática, o robô não consegue detectar suavemente a parte superior da janela devido ao deslizamento.

R: (1) Por favor, pressione a tecla STOP para pausar o robô, depois pressione a tecla  ou  para executar o modo de limpeza automática.

(2) Se a água ou o detergente forem pulverizados em excesso, o almofadão de limpeza ficará muito úmido ou sujo; por favor, substitua o almofadão de limpeza.

P: O robô não consegue terminar de limpar as janelas ou a ação de limpeza de janelas pára prematuramente.

R: Pressione a tecla  ou  para repetir o trabalho não terminado.

P: O robô não consegue subir até a parte superior da janela.

R: (1) A fricção está muito baixa.

(2) O almofadão de limpeza está molhado.

(3) Quando a superfície do vidro já está muito limpa, o vidro ficará muito escorregadio.

(4) A umidade ambiente está muito alta e o vidro ficará muito escorregadio.

P: O robô não se desloca suavemente.

R: (1) Verifique se os almofadões de limpeza estão sujos e troque-os por limpos.

(2) Verifique se há lacunas no vidro.

(3) Verifique se há adesivos na superfície do vidro.

(4) Verifique se o parafuso na roda de limpeza está solto e ajuste-o.

(5) Verifique se o anel de limpeza está instalado de maneira segura e, caso contrário, instale-o.

P: Ficam marcas no vidro após a limpeza.

R: Verifique se os almofadões de limpeza estão sujos. Em seguida, troque-os por almofadões limpos e execute novamente o procedimento de limpeza.

P: O robô pára devido a uma falha de energia, emite um som de advertência e o LED pisca em vermelho. Como lidar com isso?

R: (1) Puxe suavemente o robô para trás com a corda de segurança. Ao puxar a corda de segurança, certifique-se de que ela esteja o mais próxima possível do vidro para evitar quedas.

- (2) Verifique se os plugs da fonte de alimentação estão conectados corretamente, se há mau contato ou se o cabo de alimentação está desconectado.
- (3) Pressione a tecla de ligar para reiniciar o robô e verifique novamente após completar os passos 1 e 2.

P: O robô para ao encontrar obstáculos desconhecidos, o LED pisca em vermelho, mas não há som de alerta. Como lidar com isso?

R: (1) Controle remotamente o robô para uma posição segura ou puxe suavemente o robô para trás com a corda de segurança. Ao puxar a corda de segurança, certifique-se de que ela esteja o mais próxima possível do vidro para evitar quedas.

(2) Remova os obstáculos da janela.

(3) Verifique se há alguma razão para a fuga de ar.

P: Quando o robô está ligado, não funciona e não emite nenhum som de advertência?

R:

Item	Indicador LED	Descrição
1	Azul: Piscando Laranja: Ligado Luz vermelha: Desligado Sem som de aviso	A bateria do UPS está muito baixa, por favor, carregue o robô até que o LED fique verde. Se ainda não funcionar quando a bateria do UPS estiver completamente carregada, é possível que a bateria do UPS esteja danificada.
2	Azul: Piscando Vermelho: Piscando Sem som de aviso	O robô está apresentando anomalias. Por favor, entre em contato com o distribuidor.

P: O vidro está arranhado depois de limpar.

R: (1) Por favor, limpe o vidro com almofadas de limpeza a seco na primeira passagem.

(2) Para a segunda passagem de limpeza, substitua por almofadas limpas e mantenha-as secas e limpas. Pulverize um pouco de água ou detergente nas almofadas limpas. Não deve ficar completamente molhado.

P: O robô limpou todas as janelas, mas não pode parar automaticamente.

R: Por favor, pressione a tecla STOP para interrompê-lo manualmente.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA ELÉTRICA

- Use apenas o adaptador de corrente original incluído no pacote. O uso de outros cabos ou adaptadores de corrente pode causar falhas ou perigos.
- Use a tomada de corrente apropriada e não coloque objetos pesados sobre o cabo de corrente ou o adaptador.
- Desligue a corrente e desconecte o adaptador quando não estiver em uso.
- NÃO cubra o adaptador de corrente e assegure-se da dissipação normal de calor do adaptador de corrente.
- NÃO use o adaptador de corrente em ambientes úmidos.

- NÃO toque no adaptador de corrente com as mãos ou pés molhados.
- NÃO o utilize se o cabo de corrente ou o adaptador estiverem danificados.
- O adaptador de corrente é de alta voltagem.
- Não tente repará-lo. Se o adaptador ou o cabo de corrente estiverem danificados ou expostos a umidade excessiva, substitua o adaptador de corrente.
- NÃO desmonte, faça curtos-circuitos ou jogue o adaptador de corrente no fogo. Descarte qualquer parte de acordo com as regulamentações locais.

INSTRUÇÕES DE ADVERTÊNCIA

- Por favor, guarde corretamente o manual do usuário.
- Certifique-se de observar as advertências indicativas do produto.
- NÃO exponha o robô à chuva nem a locais úmidos; mantenha o robô longe de líquidos.
- NÃO exponha o robô à luz forte e mantenha-o longe de fontes de calor.
- Por favor, mantenha o robô fora do alcance das crianças.
- Temperatura de operação do produto: 0°C a 40°C.
- Temperatura de armazenamento do produto: -10°C a 50°C.

ÂMBITO NÃO COBERTO PELA GARANTIA

- Materiais de descarte normais (almofada de limpeza, corda de segurança, etc.).
- A bateria é um consumível frágil que não está coberto pela garantia.
- Danos acidentais causados por uso incorreto e falta de operação de acordo com as instruções do produto.
- Este produto é utilizado além do alcance da limpeza doméstica.
- Utilização de peças não configuradas de fábrica.
- Instalação incorreta.

Política de garantia

Em cumprimento do estabelecido no Decreto-Lei n.º 84/2021 <https://dre.pt/dre/detalhe/decreto-lei/84-2021-172938301>, colocamos à disposição dos interessados toda a informação necessária para poder exercer todos os direitos de desistir de acordo com as normas contidas nesta lei, dando por cumpridos os requisitos que a lei exige ao vendedor no contrato de venda.

As características técnicas e eléctricas que aqui se indicam podem ser válidas para outras unidades semelhantes às nossas e poderão ser trocadas sem aviso prévio com o objetivo de oferecer um equipamento melhor.

Declaração De Conformidade Simplificada

Pela presente, a La Trastienda Digital SL, na qualidade de proprietária da marca comercial Prixton, com sede no Avenida Cervantes 49, módulo 25, Basauri 48970, Bizkaia, declara que o tipo de equipamento radioelétrico que de seguida se expõe:

MARCA	MODELO	DESCRIÇÃO	CATEGORIA
Prixton	SPIRE BT300	Windows Cleaner	Home

Está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE do Parlamento Europeu e do Conselho de 16 de abril de 2014.

O texto completo da declaração UE de conformidade pode ser consultado no seguinte endereço Web:

www.prixton.com

LA TRASTIENDA DIGITAL

Geachte klant: Bedankt voor de aanschaf van onze raamreinigungsrobot. We verzoeken u vriendelijk om de handleiding aandachtig door te lezen voordat u het apparaat op de juiste en veilige manier gebruikt. Bewaar deze handleiding op een geschikte plaats voor raadpleging op elk moment dat nodig is.

KLANTENONDERSTEUNING

Raadpleeg alstublieft de dealer als er zich problemen voordoen met het product die niet kunnen worden opgelost met behulp van deze handleiding.

DISCLAIMER

Met betrekking tot de gehele inhoud van deze handleiding doet ons bedrijf geen uitspraken over de toepasbaarheid van het product voor een specifiek doel. Ons bedrijf behoudt zich het recht voor om het product en de bijbehorende documenten zonder voorafgaande kennisgeving te wijzigen.

VEILIGHEIDSAANWIJZINGEN

Lees de handleiding alstublieft grondig door voordat u het apparaat gebruikt. Bevestig het veiligheidskoord aan de robot en bind het vast aan meubels voordat u het gebruikt om het gevaar van vallen te voorkomen.

Controleer of het veiligheidskoord beschadigd of los is voordat u het gebruikt.

Plaats een waarschuwbord onder de ramen om mensen te waarschuwen bij het schoonmaken van ramen zonder balkon.

De robot moet worden aangesloten op de stroomkabel voor normaal gebruik.

Gebruik de robot wanneer de back-upbatterij (UPS) volledig is opgeladen (groen licht brandt).

Schakel de voeding in voordat u de robot op het raamglas plaatst.

Zorg ervoor dat de robot aan het glas is bevestigd voordat u hem loslaat.

Verwijder de robot voordat u de stroom uitschakelt.

Zorg ervoor dat de reinigungsring veilig is geïnstalleerd om luchtlekken te voorkomen voordat u hem gebruikt.

Gebruik de robot niet bij regenachtig of vochtig weer.

Spuit geen water rechtstreeks op de robot.

Laat kinderen de robot niet gebruiken.

Dit product is geen speelgoed. Sta kinderen niet toe de robot te bedienen. Wees voorzichtig bij het gebruik van de robot. Houd kinderen uit de buurt van het onderste werkgebied van de robot.

Gebruik niet op gebarsten glas. Gebruik niet op reflecterend of gecoat glas, omdat het reinigungs wiel het oppervlak van het glas kan krassen.

Sta niet toe dat haar, kleding, vingers of enig lichaamsdeel in de opening van het product of bij draaiende delen komen.

Gebruik niet in de buurt van ontvlambare vloeistoffen of gassen.

PRODUCTINTRODUCTIE

Dit is een raamreinigungsrobot. Het heeft een vacuümmotor waardoor de robot aan het oppervlak van het glas kan hechten en vrij kan bewegen op verticale oppervlakken.

Bovendien bevat het een onderbroken stroomtoevoersysteem (UPS) dat stroom levert bij stroomstoringen om vallen te voorkomen.

De raamreinigungsrobot heeft twee reinigungs wielen, die de functies van adsorptie, verplaatsing en reiniging hebben. Het reinigungs wiel kan zich hechten en verplaatsen op het verticale oppervlak van het glas. De reinigungs pad op het wiel kan eenvoudig worden verwijderd, vervangen, gereinigd en hergebruikt.

Deze pads zijn gemaakt van microvezelstof, wat zorgt voor een zeer effectief reinigingseffect.

De robot is uitgerust met kunstmatige intelligentie (AI) waarmee hij de route kan plannen en automatisch het raamkozijn kan detecteren. Het heeft zowel automatische als handmatige reinigingsmodi, zodat gebruikers de robot naar wens kunnen bedienen.

Invoer van de Voedingsadapter	AC 100~240/50~60Hz
Uitvoer van de Voedingsadapter	DC 24V/3.75A
Nominaal vermogen	90W
Wisselstroomkabel van de adapter	1.2m
Gelijkstroomkabel van de adapter	4.0m
Veiligheidskoord	4.0m
Spanning van de UPS-batterij (Onderbrekingsvrije Voedingssysteem)	14.8V
Bedrijfstijd van de UPS	Ongeveer 20 minuten
Reinigingssnelheid	Ongeveer 4 minuten per vierkante meter
Maximale bruikbare venstergrootte	6 * 4meter
Minimale bruikbare venstergrootte	0.35 * 0.35meter





INHOUD VAN DE VERPAKKING

Raamreinigingsrobot *1
Afstandsbediening *1
Voedingsadapter *1
Reinigingspad *8
Reinigingsring *2
Veiligheidskoord *1
Gebruikershandleiding *1
Waterfles *1

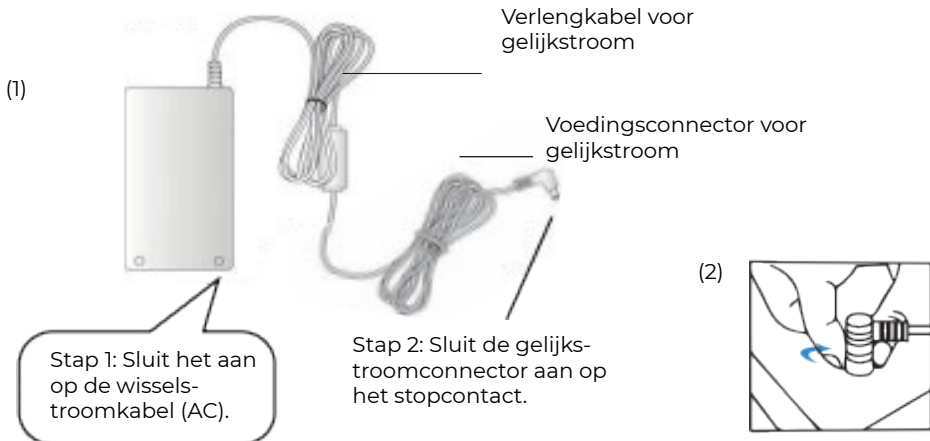
PRODUCTKENMERKEN

Geschikt voor alle soorten glas
Automatische reiniging met kunstmatige intelligentie
3 Modi voor automatische reiniging
Automatische stop na voltooiën van de reiniging
Ingebouwde lithiumbatterij met valbescherming
Automatische detectie van het raamkozijn
Microvezel reinigingspad
Stevig veiligheidskoord
Infrarood afstandsbediening voor gerichte reiniging

BESCHRIJVING VAN FUNCTIES

	LED Rood: De robot werkt abnormaal LED Blauw: De robot werkt normaal LED Groen: Volledig opgeladen LED Oranje: Aan het opladen
	Aan/Uit/Start/Pauze knop
	Voedingsconnector
	Gat voor veiligheidskoord
	Waterinjectiegat, injecteer hier water of glasreinigingsoplossing

Netadapter



OPERATIEHANDLEIDING

Zorg ervoor dat de robot volledig is opgeladen voordat u hem gebruikt (groene LED aan). Schakel bij het opladen van de ingebouwde batterij de schakelaar uit en sluit de netadapter aan. Wanneer het oranje licht brandt, bevindt het zich in de oplaadmodus en wanneer het groene licht brandt, betekent dit dat het volledig is opgeladen.

Controleer of het veiligheidskoord en de gesp niet beschadigd zijn. Zorg ervoor dat u het veiligheidskoord vasthoudt voordat u het gebruikt en bind het vast aan de bevestigingspunten in het huis.

Voordat u het gebruikt, zorg ervoor dat de reinigingsring is bevestigd aan het reinigingswiel om een goede vacuümhechting van de robot te garanderen, en bespreek met schoonmaakwater volgens de specificaties.



Wanneer de raamreinigungsrobot in werking is, moet de stroomadapter aangesloten zijn zodat deze normaal kan functioneren.

Gebruiksaanwijzing

Sluit de robot aan op de stroomadapter, zet de robot aan (blauwe LED) en controleer of de motor werkt. Bevestig vervolgens de robot aan het glas op ongeveer 10 cm van de rand (voor zelfinspectie van de robot).

Zorg ervoor dat de robot stevig aan het glas is bevestigd en dat de veiligheidslijn en de stroomkabel de schoonmaakroute van de robot niet beïnvloeden.

Druk op de knop voor automatische reiniging op de afstandsbediening. De robot zal van onder naar boven over het raam bewegen en vervolgens zigzag, van links naar rechts en van boven naar beneden, om het raam te reinigen. Na de reiniging keert de robot terug naar de startpositie onderaan en geeft een "druppelend" geluid.

Als de robot per ongeluk stopt op een ontoegankelijke plek, trek de robot dan voorzichtig terug met behulp van de veiligheidslijn.

Om de robot te verwijderen, houd de veiligheidslijn vast met één hand, verwijder de robot met de andere hand en schakel vervolgens de voeding uit.

Opmerking: De robot moet op de stroomadapter zijn aangesloten voordat hij normaal kan functioneren!

Reinigingsinstructies:

STAP 1

Als het glas erg vies of stoffig is, reinig het dan met droge pads (geen water sproeien) in de eerste keer om het stof op het glas te verwijderen.

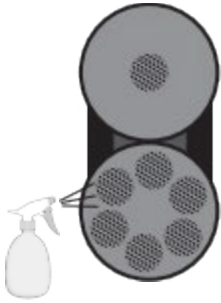
Als u water of reinigingsmiddel op de reinigingspads sproeit tijdens de eerste reiniging, zal het water of reinigingsmiddel zich vermengen met zand en stof, waardoor modder ontstaat.



STAP 2

Plaats schone en droge pads op de reinigingsring en zorg ervoor dat de reinigingsring stevig is bevestigd aan het reinigingswiel. Spray vervolgens een kleine hoeveelheid water of reinigingsmiddel op de reinigingspads (2 tot 3 sprays). Het mag niet te nat zijn. Volledig doorweekte pads kunnen de werking van de robot beïnvloeden.

Als er zand of stof op het glas ligt, kunt u water of reinigingsmiddel op dat gebied spuiten, laat het water of reinigingsmiddel het gebied doordrenken en wacht 2 tot 3 minuten voordat u gaat reinigen.



STAP 3

· Vervang het schone en droge doekje, spray water of wasmiddel op de rand van het reinigingskussen om de zuigkracht van de robotstofzuiger te verbeteren, wat de reinigingsprestaties ten goede komt.

!VOORZICHTIG!

Spuit geen water in de robot of dompel de robot niet onder in water.

Gebruik de robot niet bij regenachtig weer of in vochtige omstandigheden.

Gebruik een spuitfles met water of reinigingsmiddel bij het schoonmaken van glas.

Het is normaal dat het nieuwe reinigingskussen bij het eerste gebruik enkele strepen achterlaat. Maak het vuile reinigingskussen schoon en droog het voordat u het gebruikt.

Als u reinigingsmiddel gebruikt, doe dit dan op het reinigingskussen of direct op het glas.

Bij een onverwachte stroomstoring tijdens het gebruik van de robot zal de ingebouwde

UPS-batterij automatisch worden geactiveerd. De batterij kan de robotstofzuiging

ongeveer 20 minuten ondersteunen. In geval van een onverwachte stroomstoring stopt

de robot automatisch en geeft een waarschuwingssignaal af. Tegelijkertijd blijft het rode

lampje knipperen. Verwijder de robot zo snel mogelijk om te voorkomen dat deze valt

wanneer de batterij leeg is.

Als de robot buiten bereik is gestopt vanwege andere omstandigheden, trek dan

voorzichtig aan de veiligheidslijn. Bij het trekken aan de veiligheidslijn moet deze zo dicht mogelijk bij het glas zijn om te voorkomen dat de robot valt.

Afstandsbediening met waterdispenser



	Start Automatische Reiniging		Handmatige Reiniging Omhoog
	Handmatig Water Sproeien		Handmatige Reiniging Naar Links
	Automatisch Water Sproeien		Handmatige Reiniging Naar Rechts
	Stoppen		Handmatige Reiniging Omlaag
	Starten of Pauzeren		Automatische Reiniging Omhoog
	AUTO Automatische Reiniging Van Links naar Rechts		Automatische Reiniging Van Rechts naar Links

Aantekening: De afstandsbediening wordt gebruikt voor het model met waterverstuiver.

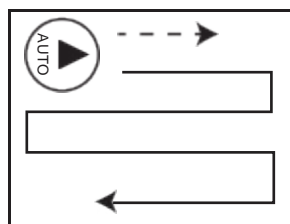
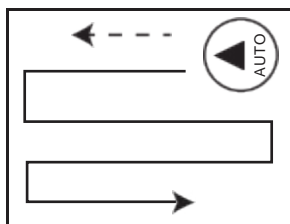
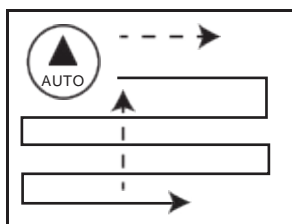
Afstandsbediening zonder waterdispenser



	Start Automatische Reiniging		Handmatige Reiniging Omhoog
	Stoppen		Handmatige Reiniging Naar Links
	Starten of Pauzeren		Handmatige Reiniging Naar Rechts
	Automatische Reiniging Van Links naar Rechts		Handmatige Reiniging Omlaag
	Automatische Reiniging Omhoog		
	Automatische Reiniging Van Rechts naar Links		

Aantekening: De afstandsbediening is voor een model zonder waterverstuiving.

Wanneer de robot binnen of buiten het raam werkt, kan deze worden bediend met de afstandsbediening.



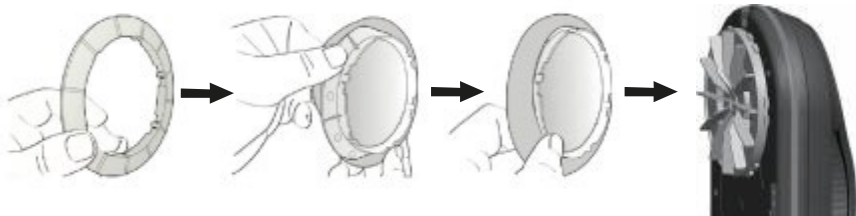
LED-Indicator

BESCHRIJVING	LED-STATUS
1. Wijzigend	Oranje lampje aan
2. Wijziging voltooid	Groen lampje aan
3. Stroomuitval	Rood lampje knippert, waarschuwend geluid "druppel, druppel, druppel"
4. Lage vacuümdruk	Rood lampje knippert een keer en geluid "druppel"
5. Luchtlekkage tijdens bedrijf	Rood lampje knippert een keer en geluid "druppel"
6. Te sterke of te zwakke wrijving	Rood lampje knippert een keer en geluid "druppel"

Opmerking: Als de LED rood knippert en de robot blijft het geluid "druppel, druppel" maken, controleer dan of de voedingsadapter normaal is of dat de voedingskabel los zit.

INSTALLATIE VAN REINIGINGSKUSSEN EN REINIGINGSRING

Plaats het reinigingskussen gelijkmatig op de schone ring.



Plaats de schone ring op het wiel. Zorg ervoor dat de 6 clips op de schone ring correct zijn geïnstalleerd om luchtlekkage te voorkomen.



ONDERHOUD VAN REINIGINGSKUSSEN

- Was de temperatuur niet hoger dan 40 °C
- Gebruik geen bleekmiddel
- Niet in de droger doen
- Niet strijken
- Niet chemisch reinigen



PROBLEEMOPLOSSING

V: Wanneer de robot wordt gestart, voert hij eerst een zelfinspectie uit. Als hij niet normaal kan werken en een alarmgeluid maakt, duidt dit op te veel of te weinig wrijving.

A: Controleer de volgende problemen alstublieft:

- (1) Het reinigingskussen is te vuil.
- (2) Het glas of de glazen stickers hebben een hoge wrijving en zijn niet geschikt voor gebruik.
- (3) Wanneer het glasoppervlak al zeer schoon is, wordt het glas te glad en is de wrijving te laag.
- (4) De luchtvochtigheid is te laag en het glas wordt te glad.

V: Wanneer de toets wordt ingedrukt om  de automatische reinigingsmodus uit te voeren, kan de robot de bovenkant van het raam niet soepel detecteren vanwege het wegglijden.

A: (1) Druk op de STOP-toets om de robot te pauzeren, druk vervolgens op de [] of [] -toets om de automatische reinigingsmodus uit te voeren.

(2) Als er te veel water of reinigingsmiddel wordt gesprayd, wordt het reinigingskussen te nat of vies; vervang dan het reinigingskussen.

V: De robot kan de ramen niet volledig schoonmaken of de reinigungsactie stopt voortijdig.

A: Druk op de [] of [] -toets om het onvoltooide werk opnieuw uit te voeren.

V: De robot kan niet naar de bovenkant van het raam gaan.

A: (1) De wrijving is te laag.

(2) Het reinigingskussen is nat.

(3) Wanneer het glasoppervlak al zeer schoon is, wordt het glas te glad.

(4) De luchtvochtigheid is te hoog en het glas wordt te glad.

V: De robot beweegt niet soepel.

A: (1) Controleer of de reinigingskussens vuil zijn en vervang ze door schone.

(2) Controleer op kieren in het glas.

(3) Controleer op stickers op het glasoppervlak.

(4) Controleer of de schroef op het reinigingswiel los zit en draai deze vast.

(5) Controleer of de reinigungsring veilig is geïnstalleerd en installeer deze indien nodig.

V: Er blijven vlekken op het glas achter na het reinigen.

A: Controleer of de reinigingskussens vuil zijn. Vervang ze vervolgens door schone kussens en voer het reinigungsproces opnieuw uit.

V: De robot stopt vanwege een stroomstoring, geeft een waarschuwingsgeluid en de LED knippert rood. Hoe hiermee om te gaan?

A: (1) Trek de robot voorzichtig naar achteren met het veiligheidskoord. Bij het trekken van het veiligheidskoord, zorg ervoor dat het zo dicht mogelijk bij het glas is om vallen te voorkomen.

- (2) Controleer of de stekkers van de voedingsbron correct zijn aangesloten, of er sprake is van een slecht contact, of dat de voedingskabel is losgekoppeld.
 (3) Druk op de aan/uit-knop om de robot opnieuw op te starten en controleer opnieuw na het voltooien van de stappen 1 en 2.

- V: De robot stopt bij het raken van onbekende obstakels, de LED knippert rood maar er is geen waarschuwingsgeluid. Hoe hiermee om te gaan?
 A: (1) Bedien de robot op afstand naar een veilige positie of trek voorzichtig aan de robot met behulp van het veiligheidskoord. Bij het trekken aan het veiligheidskoord, zorg ervoor dat het zo dicht mogelijk bij het glas is om vallen te voorkomen.
 (2) Verwijder de obstakels bij het raam.
 (3) Controleer of er een reden is voor luchtverlies.

- V: Als de robot is ingeschakeld, werkt hij niet en geeft geen waarschuwingsgeluid af?
 A:

Item	LED-indicator	Beschrijving
1	Blauw: knippert Oranje: ingeschakeld Rood licht: uitgeschakeld Geen waarschuwingsgeluid	De batterij van de UPS is te laag, laad de robot op totdat de LED groen is. Als de robot nog steeds niet werkt wanneer de UPS-batterij volledig is opgeladen, kan de UPS-batterij beschadigd zijn.
2	Blauw: knippert Rood: knippert Geen waarschuwingsgeluid	De robot vertoont afwijkingen. Neem alstublieft contact op met de distributeur.

- V: Het glas heeft krassen na het reinigen.
 A: (1) Reinig het glas eerst met droge reinigingspads.
 (2) Voor de tweede reinigingsronde vervangt u deze door schone pads en houdt u ze droog en schoon. Spray een beetje water of reinigingsmiddel op de schone pads. Het mag niet helemaal doorweekt zijn.
 V: De robot heeft alle ramen schoongemaakt, maar kan niet automatisch stoppen.
 A: Druk alstublieft op de STOP-knop om het handmatig te stoppen.

ELEKTRISCHE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

- Gebruik alleen de originele stroomadapter die bij de verpakking is meegeleverd. Het gebruik van andere kabels of stroomadapters kan storingen of gevaren veroorzaken.
- Gebruik de juiste stroomaansluiting en plaats geen zware objecten op de stroomkabel of de adapter.
- Schakel de stroom uit en koppel de adapter los wanneer deze niet in gebruik is.
- BEDek de stroomadapter NIET en zorg ervoor dat de warmte normaal kan worden afgevoerd.
- Gebruik de stroomadapter NIET in vochtige omgevingen.

- RAAD AAN: Raak de stroomadapter niet aan met natte handen of voeten.
- GEBRUIK DEZE NIET als de stroomkabel of de adapter beschadigd is.
- De stroomadapter heeft een hoog voltage. Probeer het niet te repareren. Als de adapter of de stroomkabel beschadigd is of blootgesteld is aan overmatige vochtigheid, vervang dan de stroomadapter.
- DEMONTEER, KORTSLUITING OF GOOI DE STROOMADAPTER NIET IN HET VUUR. Gooi elk onderdeel weg volgens lokale voorschriften.

WAARSCHUWINGSINSTRUCTIES

- Bewaar de gebruikershandleiding op de juiste manier.
- Zorg ervoor dat u de waarschuwingen op het product naleeft.
- Stel de robot niet bloot aan regen of vochtige plaatsen; houd de robot uit de buurt van vloeistoffen.
- Blootstelling aan fel licht en warmtebronnen moet worden vermeden.
- Houd de robot buiten het bereik van kinderen.
- Bedrijfstemperatuur van het product: 0°C tot 40°C.
- Opslagtemperatuur van het product: -10°C tot 50°C.

UITGESLOTEN VAN GARANTIE

- Normaal afvalmateriaal (reinigingspad, veiligheidskoord, etc.).
- De batterij is een kwetsbaar consumptieartikel en valt niet onder de garantie.
- Ongevalschade veroorzaakt door verkeerd gebruik en het niet volgen van de productinstructies.
- Dit product wordt gebruikt buiten het bereik van huishoudelijke reiniging.
- Gebruik van niet-fabrieksgeconfigureerde onderdelen.
- Onjuiste installatie.

Garantie beleid

Dit product voldoet aan de in het land van aankoop geldende garantiewetgeving. Als u een probleem hebt dat u niet kunt oplossen, moet u naar www.prixton.com gaan en op de contactoptie klikken om ons uw assistentieverzoek toe te sturen.

Deze technische en elektrische specificaties kunnen te allen tijde en zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd om het apparaat nog te verbeteren.

Vereenvoudigde EU-conformiteitsverklaring

Hierbij verklaart La Trastienda Digital SL, als eigenaar van het handelsmerk Prixton, en gevestigd in het Avenida Cervantes 49, módulo 25, Basauri 48970, Bizkaia, dat de radioapparatuur die hierna wordt beschreven:

MERK	MODEL	BESCHRIJVING	CATEGORIE
Prixton	SPIRE BT300	Windows cleaner	Home

Strookt met Richtlijn 2014/53/EU van het Europees Parlement en de Raad van 16 april 2014.

De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is te vinden op de volgende internetsite: www.prixton.com

LA TRASTIENDA DIGITAL

PRIXTON

